

Deutsche Zeitung für São Paulo

Sra. Luiz Ribbe
rua Amazonas 14
S.Paulo

Geschäftsstelle: Rua Libero Badaró 64—64-A :: Caixa do Correio Y
Teleg. Adress: „Zeitung“ Saopaulo :: Telephon 4575

Tageblatt

Druck und Verlag von Rudolf Troppmair, São Paulo

Aboptionspreis: Pro Jahr 20\$ für das Inland; 30\$ für das Ausland. Preis der 8-gespaltenen Petitzile 200 Rs. Größere Inserate und Wiederholungen nach Uebereinkunft. Einzelnummer 100 Rs.

Gesetzt mit Setzmaschinen „Typograph“.

Generalvertretung in Deutschland: Verlagsbuchhandlung Wilhelm Süsserot, Berlin W. 30, Neue Winterfeldstr. 3a

Gedruckt auf einer Duplex-Rotations-Maschine

Nr. 30 XVIII. Jahrg.

Original-Telegramme der Deutschen Zeitung

Buenos Aires, 30. Die energische Offensive der Deutschen südöstlich Soissons dauert fort. Die Franzosen verloren sehr wichtige Stellungen.

Buenos Aires, 30. Die Deutschen besetzten wichtige Punkte im Süden von La Bassée und warfen die Alliierten nordöstlich von Nieuport zurück. Letztere hatten grosse Verluste. Die von den Engländern gemachten Anstrengungen zur Zurückeroberung verlorener Positionen scheiterten.

Buenos Aires, 30. Der deutsche grosse Generalstab teilt mit, dass deutsche Luftschiffe mit vollem Erfolge die von den Engländern in den Forts von Dünkirchen errichteten Munitions- u. Materialniedergelagen beschossen.

Buenos Aires, 30. Deutsche Artillerie rieb eine russische Truppenabteilung in der Nähe von Zelenokamo und Mazeria auf. Die Deutschen machten eine grosse Zahl von Gefangenen, unter denen sich ein höherer Offizier befindet.

Buenos Aires, 30. Einer Meldung vom östlichen Kriegsschauplatz zufolge waren die russischen Angriffe nordöstlich von Gumbinnen und Bölinow, sowie westlich von Lowicz erfolglos. Die Russen hatten grosse Verluste. Die Deutschen setzten sich in den Besitz wichtiger strategischer Positionen.

Offizielles Telegramm der deutschen Gesandtschaft in Petropolis.

Amtlich wird über Washington gemeldet: Gegenüber der amtlichen englischen Meldung, dass in der Seeschlacht in der Nordsee am 24. ds. Ms. kein britisches Schiff verloren sei und dass die Verfolgung der deutschen Schiffe aufgenommen, schliesslich aber wegen der deutschen Minen und Unterseebote aufgegeben worden sei, erklärt der deutsche Admiralstab das folgende: In dreistündigem Kampfe sanken ein britischer Panzerkreuzer und zwei britische Destroyers. Diese Tat sache wurde nicht nur von unseren grossen Schiffen beobachtet, sondern auch von einem deutschen Torpedoboot, das unbeschädigt zurückkehrte. Dieses Boot schoss zwei Torpedos auf eines bereits schwer havarierten britischen Panzerkreuzer ab, worauf dieser kenterte und sank. Dasselbe wurde von einem deutschen lenkbaren Luftschiff festgestellt, welches über dem Kampfplatz schwieg. Dieses beobachtete ferner, dass ein anderer grosser englischer Kreuzer Schornsteine und Masten verlor, es ist daher sicher, dass

mindestens ein weiterer grosser Kreuzer schwer beschädigt wurde. Schliesslich zog sich das britische Geschwader aus dem Bereich unserer Kanonen zurück. Eine Verfolgung kam für unsere Schiffe nicht in Frage, weil der Feind an Zahl und Artillerie überlegen war. Diesmal ist es uns möglich, den britischen Bericht zu kontrollieren, was in der Schlacht bei den Falklandsinseln unmöglich war. Wir wissen jedoch, dass mehrere englische Kriegsschiffe in Gibraltar docken, um die Schäden auszuheissen, die unsere Kreuzer „Scharnhorst“ u. „Gneisenau“ ihnen beigebracht und dass daher der amtliche britische Bericht über jene Schlacht zum mindesten unvollständig und im britischen Interesse gefärbt war. Diese Art amtlicher Berichterstattung stimmt überein mit den hartnäckigen, aber vergeblichen Versuchen der britischen Admiraltät, den Verlust des Schlachtschiffes „Audacious“ zu verheimlichen.

gez.: Pauli.

Der grosse Krieg

Bei dem gegenwärtigen langsamen Einfrieren werden unsere Leser es nicht ungern sehen, wenn wir immer auf die vergangenen Wochen zurückgreifen. Jeder Wandler wünscht die Erholung an die bewältigte schwierige Strecke, das gibt ihm Vertrauen auf seine Kraft und stärkt seine Hoffnung, das gesteckte Ziel zu erreichen.

Überlassen wir das Wort dem uns allen vertraut gewordenen Herrn Möahl, der am 2. Januar im „Berliner Tagelaff“ über die Kriegstage den folgenden bemerkenswerten Artikel schrieb:

„Vor vierzehn Tagen verkündete der französische Generalissimus, daß die „Stunde des Angriffs geschlagen“ habe. Es fiel es für nötig, seinen Armeen die aufmunternde Nachricht von der Verteilung der Front durch Menschen und Material zu geben. Er appellierte an die Energie, den Mut und den guten Willen aller Franzosen, die er an allerlei „Siege“ erinnerte, welche die deutsche Heeresleitung leider nicht als solche anerkennen kann. Und dann: „der Angreifer ist gekommen, um die Schwäche (der Deutschen) auszunützen.“ Ich habe schon früher auf die mutmaßliche Entstehungsgeschichte dieser Fanfare hingewiesen. Beträchten wir den ersten vierzehntägigen Anlauf zur großen westlichen Offensive unserer Feinde, so können wir ein Gefühl tiefster Genugtuung nicht unterdrücken. Unsere Front hält sich überall, ist in den zahlreichen Gefechten zwischen Meer und Schweizer Grenze an einigen Stellen, unentfernt in den Argone, gut vorwärts gekommen und hat, versündigt oder durch Artilleriedeuten zertrümmerte Ostschäften in Flandern preisgegeben, um andere dafür zu ersetzen. Englands Vorstöße vom Meer aus sind wirkungslos geblieben. Und dieser mehr als negative Erfolg auf der über 600 Kilometer langen Front, wohlgemert, in der Zeit unserer „Schwäche“ ergrungen.

„Es ist hier schon auf die falsche Rechnung der Verbündeten hingewies, so wie auf die neue englisch-Generalstabchef, Sir James Wolfe Murray, wie General-Jethé Lauten ihre Pläne auf einem Planum an. Sie konnten Leichards Erfolge im Osten nicht vorstellen ohne einen unangreifbaren Abtransport aus der westlichen Heereskräfte. Gewiß, wer wäre so töricht, es leugnen zu wollen, wir haben von der ausgezeichneten Organisation unseres Eisenbahndienstes Gebrauch gemacht, aber gerade nur in dem Umfang, wie er sich aus der richtigen Einschätzung der gegnerischen Kräfte ergab. Wenn General Joffre in seinem Amtelehr vom 17. Dez. als Erbolg einführte, dem deutschen Angriff während dieser Monate sieglos widerstanden zu haben, so wird er bei der Ausführung seiner im englischen Antrag unternommenen Angriffsziele wohl jetzt erkennen, daß das konsilierte Heer seine Angriffskraft überschätzt hat, und daß ihm wohl eine gewisse Defensivstärke eigen ist, aber nicht jene unauflösliche Durchbruchskraft, wie Deutschland sie bei Lüttich, am 20. August in Lothringen, zwischen Metz

und Vogeney und am 1. Sept. zwischen Reims und Verdun bewiesen hat. Müßte nicht angesichts unserer Siege im Osten den westlichen Feinden vor dem Tag grauen, wo wir unser Schwergewicht im Westen ausspielen werden?

„Bislang hat also die groß französisch-englische Offensive keine Wendung zum Besseren für die Verbündeten im Westen herbeiführen können. Das soll uns durchaus nicht sicher und sorglos machen. Eine kluge und weitsichtige Kriegsführung ist immer auf jede Möglichkeit gefügt. Die bisherigen Versuche der Feinde könnten immwohl nur Fühler sein, welche den günstigsten Punkt für eine große strategische Offensive heraustrasten sollen. Gern hat jener Punkt der englischen Schlachtfest sind solche hoffnungslose Angriffe vorgenommen. Es könnte nicht in der Absicht der Feinde liegen, überall durchzubrechen. Da er nirgends auch nur die Aussicht auf Durchgriffen Erfolg sich von fern zeigte, müßten die vereinigten Generalstäbe einigermaßen in Verlegenheit sein, wohin die Durchmärschmassen zu dirigieren sind. Die logische Folge wäre ein Verzicht auf die Ausführung jenes Emausen-Admiralbefehls. Darauf die Logik in einem Koalitionskrieg oft von politischen Rücksichten erstickt wird, wollen wir nicht ausschließlich mit einer abwartenden Kriegsführung auf seiten der Verbündeten rechnen.

„Inzwischen hat uns als Neujahrsgabe unsre Heeresleitung eine Gruppierung und Zusammenstellung der Gefangenem befohlen, welche unsere tapferen Heere aus den feindlichen Fronten heraustrachten. Wie weisen wir hin, daß die einzige Kraftrücknahme der Feinde nicht hoch genug veranschlagt werden kann. Frankreich ist es ohne Zweifel ganz unmöglich, sie zu ersetzen. Dazu der Schrift nach japanischer Hilfe, ich führe schon aus, daß ich Japan für zu klug halte, seine Blüte für eine verlorene Sache zu opfern. Japan hat in allen Kulturländern sehr beobachtet gelernt. Es ist, wenn auch erwerbsgierig, doch nach dem zweitwältigen Erfolg seines Sieges über Russland, der ihm in daraufgehenden Frieden half wieder entzissen wurde und eine Lähmung der finanziellen Kriegserhaltshaltung zur Folge hatte, vorsichtiger geworden. So wird sich auch bei ihm die Frage einstellen, ob Frankreich ihm ein gegebenes Versprechen halten können. Würde es eine eingermaßen ins Gewicht fallende Armee nach Marsch senden — also wenigstens 300000 Mann — so müßte es eine zweite einzusetzen, halb bei asiatischen Unruhen. Dazu reicht aber Japans Kraft zurzeit nicht aus. Deutschland kann überdies, ohne Ueberhebung, auch mit dem japanischen Machtzuwachs der Feinde fertig werden. Wenn er auch die Entscheidung verzögern würde, so dürfte er aus einer Operation auf französischen Boden nicht die Kraft nehmen können zu einer siegreichen Offensive. Dahin aber müßte die Basis der japanischen Kriegsführung verlegt werden, wodurch sie sich auf die Ergänzung der Kaufmännischen aus dem eigenen Lande wegen der ungeheuren Transportschwierigkeiten nicht verlassen kann.

„Alles, was Großbritannien bislang an Heeresnachschub zum Kontinent brachte, ist kaum zum Ausfüllen der Lücken ausreichend. Berechnen wir auf Grund der Gefangenenzahlen der Verbündeten und des Krankestandes — soweit letztere erwähnt wurden — die Gesamtzüge der verbündeten Heute im Westen, so ergibt sich für Frankreich ein Gemütvorhalt von etwa 600000 Mann, nur für England ein schleier von 100000 Mann (eindeutig einschließlich Offiziere). Diese Ziffern könnten die Wirklichkeit etwas überstreichen oder hinter ihr um ein geringes zurückbleiben, stimmen wird aber, daß Frankreich und England jeles 20 Prozent ihrer besten Kampfkraft auf dem Schlachtfelde befinden und es gelang, sehr französische Departements und Bulgarien vom Feinde zu befreien.“

Die Doppelregierung im Staate Rio de Janeiro.

Die außerordentliche Session des Nationalkongresses, welche der Präsident der Republik einberief zum Zwecke einer Klärung des umhafiven Zustandes im Staate Rio, wird wahrscheinlich verlaufen wie das Hornlager-Schiffen. Die gesetzgebenden Körperschaften sind noch zu keinem Entschluß gekommen und da die Vertretungen mehrerer der bedeutendsten Staaten in ihrer überwiegenden Mehrheit

und Vogesen“ und am 1. Sept. zwischen Reims und Verdun bewiesen hat. Müßte nicht angesichts unserer Siege im Osten den westlichen Feinden vor dem Tag grauen, wo wir unser Schwergewicht im Westen ausspielen werden?

erklärt haben, daß sie sich gegen Ende des Monats zurückziehen würden, um die Kosten der außerordentlichen Session nicht zu vergrößern, so hat diese ihren Zweck verfehlt. Der so viel diskutierte Fall wird erst in der ordentlichen Session abgetragen werden, wenn er überhaupt wieder auf die Tagesordnung gesetzt wird. Ein Grund dafür liegt nicht vor, denn die Doppelregierung ist de facto durch die Entscheidung des Oberbundesgerichtes bestätigt, welches Herrn Nilo Paganha Habeas Corpus zur Ausführung seiner Funktionen als Staa spräsidient bis zum Ablauf seines Mandats zugestand.

Bekanntlich hat die Konstitutions- und Diplomatiekommission des Senats eine Vorlage eingereicht, welche den Präsidenten der Republik ermächtigt, zugunsten des Staatspräsidenten N. 2 Tenente, F. Sodré zu intervenieren. Diese Vorlage ist Gegenstand langatiger Diskussionen gewesen, die sich hauptsächlich darum drehten, ob das Oberbundesgericht bereitigt war, den Habeas Corpus zuzugestehen. Zu ihr nahm auch der Senator für den Staat S. Paulo Dr. Adolpho Gordo in Umgang Anführungen Stellung, die die Frage natürlich nach der juristischen Seite beurteilen und unserer Meinung nach den Nagel auf den Kopf treten. Dr. Adolpho Gordo erklärte sich gegen die Annahme der Vorlage und führte dafür sehr gewichtige Gründe an. Er erklärte u. a., daß eine Intervention des Bundes uns aufzuhören sei, wenn es sich um eine flagrante Verletzung der republikanisch-föderativen Regierungsumform handelt und der betreffende Staat selbst nicht in der Lage ist, Remedy zu schaffen. Der Senat hat nach dem Zugeständnis des Habeas Corpus selbst anerkannt, daß im Staate Rio weiter eine Doppelregierung noch eine Doppellegislative existiert, namentlich aber der Präsident der Republik die Ausführung des Habeas Corpus-Erkenntnisses und die Einsetzung Nilo Paganhas als Präsident garantiert habe, sei man plötzlich anderer Meinung geworden. Außerdem hatte die Konstitutions- und Diplomatiekommission vor einigen Tagen ihr Gutachten dahin abgegeben, daß eine Intervention auf Art. 6, Al. satz 2 der Verfassung hoffen müsse und allein die Exekutive kompetent sei, die Intervention anzusprechen und durchzuführen. Das Gutachten sei von der Mehrheit des Hauses guigegeben worden. Es sei deshalb unverstündlich, weshalb die Kommission auf einmal die Intervention verschlagn. Die Zweideutigkeit und die Nichtigkeit der Argumente beweisen, daß der Kongreß entweder über die Intervention im unklaren sei oder diese bereits als ein Instrument der Wahlbeeinflussung und der Parteidrohung benutzt werde. Er, Redner, könnte aus zwei Gründen nicht für die Vorlage stimmen, 1) weil sie eine Entscheidung des obersten Gerichtshofes annulliere und 2) weil er überzeugt sei, daß die Prätenzione des Tenente Feliciano Sodré illegitim sind.

Die Kompetenz des obersten Bundesgerichts zur Erteilung des Habeas Corpus könnte nicht in Zweifel gezogen werden, denn sie basiere auf Art. 72, Paragraph 22 der Verfassung, und für die Erteilung hätten auch die stichhaltigsten Gründe vergelegen. (Redner zitierte zur Begründung seiner Ansicht die Meinungsunterschiede der hervorragender brasilianischer, amerikanischer und argentinischer Juristen.) Sollst wenn das oberste Bundesgericht sich im Irrtum befunden habe, sei der Kongreß nicht befugt, das Erkenntnis umzusetzen, eben wenn er es rüte, annulliere die richterliche Gewalt, welche ebenso souverän sei wie die gesetzgebende.

Dr. Adolpho Gordo schloß seine Auseinandersetzung mit den Waffen: „Nämlich der Nationalkongress die Vorlage an, so würde er nicht allein ein Attentat begehen, sondern auch die öffentliche Meinung herausfordern, welche die Ausführung des Habeas Corpus-Erkenntnisses zu garantieren, so befüllig aufnahm.“ Soll die republikanische Regierung ein wirkliches Regime der öffentlichen Meinung sein, wie es das Land erwartet, von dem Wunsche losse, daß der innere Friede, die Ordnung und der Respekt vor dem Recht sowie die Beobachtung demokratischer Normen wiederhergestellt werden, so kann der Nationalkongress, will er nicht kleinliche Parteiinteressen über die großen nationalen Interessen stellen, einer Vorlage nicht zustimmen, durch welche der Eickstein des Gefüges der Föderation, die der Schutz und Schirm aller Rechte und Garantien ist, Leiseite geschoben wird.“

Eine wohl verdiente Lektion. Der Soldat Anonio da Rocha Leite hatte von dem Tișler Raphael Massucci unter dem Vorwände, ihm eine Anstellung zu verschaffen, eine Anzahlung von 420\$ auf eine vereinbare Kaufunion von 400\$ erzwungen. Als Massucci zu der Überzeugung gelangt war, daß er hereingefallen, beschloß er, dem Leite einen Denkzettel zu geben. Vorgestern suchte er ihn auf. Ohne viel Worte zu verlieren, applizierte er Leite ein paar derbste Ohnfiegen. Die Polizei fand an dieser Selbstjustiz keinen Geschmack und nahm Massucci fest.

Ein Radaubruder erschossen. Ein in allen Vendas in Villa Prudente gefürchteter Radaubruder namens Benedicto, den man, weil er fast immer beritten war, den Spitznamen „Jockey“ belegte, hatte, spielte auch vorgestern, um nicht aus der Gewohnheit zu kommen, den wilden Mann. Er riß, mit einem Browning bewaffnet, vor die Venda des

XVIII. Jahrg., Nr. 30

Notizen.

Kaisers Geburtstag in Monte Mór. Im Verein Germania in Monte Mór, der auch gleichzeitig Schulverein ist, wurde am 27. d. M. wie fast an allen Orten, wo Deutsche wohnen, der Geburtstag Kaiser Wilhelms II. gefeiert. Die Festrede hielt Herr Richard Ströh, der auf die großen Verdienste des Kaisers in seiner bisher verlorenen, fast 27-jährigen Regierungstätigkeit hinwies. Immer ein Horn des Friedens, ist er in diesem Jahre gewungen, seinen Geburtstag in Feindeland zu begehen, im Kampf um die Existenz des deutschen Volkes. Redner drückte den Wunsch aus, daß es dem Kaiser gönnt sein möge, einen baldigen vollständigen Sieg über die Feinde Deutschlands zu erringen und einen ehrvollen Frieden zu schließen zum Wohle der gesamten Menschheit. Die Rede klang in ein dreifaches donnerndes Hoch für S. M. Kaiser Wilhelm II. aus, in das die Anwesenden begeistert einstimmten. Hierauf sangen die Mitglieder der ersten vor einigen Tagen gegründeten Gesangssection der Germania das „Heil Dir im Siegerkranz“. Dem feierlichen Akt folgten patriotische Vorträge und Lieder der Schulkinder, sowie einige Reservisten, die zum unfeindlichen Aufenthalt hier verdammt sind, da keine Möglichkeit vorhanden ist nach drüben zu reisen. Die Anwesenden trennten sich begeistert über den schönen Verlauf der Feier mit dem Wunsche für einen baldigen Sieg der deutschen und österr.-ungar. Armee.

To des fau! Aus Dresden kommt die Trauerbotschaft von dem Ableben des Herrn Franz Siegel, der 30 Jahre lang Chef des Observatoriums in Curiyba war. Der Verstorbene war ein Schwager der Frau Maria Schulz-Livich. — Unser Beileid.

Gefälschte Konsumsteuermarken. Unter Beistand der hiesigen Polizei ist es einem bundesstädtischen Polizeiamt gelungen, einer Sendung gefälschter Konsumsteuermarken im Werte von 30 Coutas habhaft zu werden, die mit der Bahn von Rio nach São Paulo gemacht und im hiesigen Güterschuppen der Zentralbank beschlagnahmt wurde. Auf Grund der polizeilichen Recherchen dürfte es möglich sein, den Absender und den oder die Fälscher aufzufinden.

Eine Brutalität, die Söhne heischt. Ein Irrsinniger, der vor einigen Tagen in einem Zuge der Sorocabana in Begleitung eines Polizisten von Sorocaba in Jundiahy ankam und von dem Ordnungshüter nach Rio Claro verbracht werden sollte, bekam auf dem Bahnhof in Jundiahy einen Tobsuchsanfall, was Verlassung zur Sustierung des Aermste und seiner Überführung in das Gefängnis in Jundiahy gab. Dort stellte man fest, daß der Irrsinnige in unmenschlicher Weise verprügelt worden war. Der Körper war mit Streichen bedeckt. Die lokale Polizeibehörde isolierte eine Untersuchung ein, die hoffentlich zur Entdeckung und Bestrafung des Schuldigen führen wird.

Verein Deutsche Schule. In der Generalversammlung vom 29. Januar d. J. wurden die folgenden Herren für das Jahr 1915 in den Vorstand gewählt: Heinrich Bamberg, 1. Vorsitzender; Friedrich Sommer, 2. Vorsitzender; Paul Regitz 1. Schriftführer; Richard Naschold 2. Schriftführer; Eugen Nestaretz 1. Kassierer; Oscar Peter, 2. Kassierer; Guillermo Reider, Beisitzer.

Eine wohl verdiente Lektion. Der Soldat Anonio da Rocha Leite hatte von dem Tișler Raphael Massucci unter dem Vorwände, ihm eine Anstellung zu verschaffen, eine Anzahlung von 420\$ auf eine vereinbare Kaufunion von 400\$ erzwungen. Als Massucci zu der Überzeugung gelangt war, daß er hereingefallen, beschloß er, dem Leite einen Denkzettel zu geben. Vorgestern suchte er ihn auf. Ohne viel Worte zu verlieren, applizierte er Leite ein paar derbste Ohnfiegen. Die Polizei fand an dieser Selbstjustiz keinen Geschmack und nahm Massucci fest.

Ein Radaubruder erschossen. Ein in allen Vendas in Villa Prudente gefürchteter Radaubruder namens Benedicto, den man, weil er fast immer beritten war, den Spitznamen „Jockey“ belegte, hatte, spielte auch vorgestern, um nicht aus der Gewohnheit zu kommen, den wilden Mann. Er riß, mit einem Browning bewaffnet, vor die Venda des

Amos Cavallari und forderte einige Arbeiter, die dort anwesend waren, heraus. Da man ihm keine Beachtung schenkte, gab er zwei Schüsse ab und traf Angestellte, eine Attacke auf die Vendu zu reißen. Die Schüsse veranlaßten die Polizisten João Pitanga da Silva und José Pinto de Camargo auf der Bildfläche zu erscheinen. Der Radauber band sofort mit ihnen an und schoß zweimal an sie, ohne jedoch zu treffen. Da er versuchte, sie niedezutreten, ging den Polizisten schließlich die Geduld aus. Pitanga da Silva, dem Camargo seine Pistole überlassen hatte, schoß beide Läufe auf Benedito ab. Er hatte gut gezielt. Benedicto stürzte, tödlich getroffen, vom Pferde und gab nach wenigen Minuten seinen Geist auf.

Pitanga da Silva bleibt sistiert, bis die Untersuchung beendet ist. Da er in Notwehr gehandelt hat, so dürfte der Fall mit dem Abschluß der Untersuchung erledigt sein.

Todesfall. Nach langem und schwerem Leiden verstarb in Florianópolis, wo er Heilung suchte, gerade am Tage der Geburt seines zweiten Sohnes Herr Emil Wichmann, Leiter der Banque française pour le Brésil in Santos. — Der trauernden Familie sprechen wir hierdurch unser aufrichtiges Beileid aus.

Auf 200 Contos Entschädigung eingeklagt. Bei dem großen Bahnmüll, welches sich vor kurzem auf der Zentralbahn zwischen S. José dos Campos und Eugenio de Mello zutrug, kam u. a. auch der Heizer Bruno Schulz ums Leben. Die Witwe hat jetzt eine Entschädigungsklage gegen den Bundesfiskus im Betrage von 200 Contos beim hiesigen Bundesgericht angestragt.

Emancipation der Kolonie Campos Salles. Durch Verfügung der Staatsregierung von vorgestern ist die Kolonie Campos Salles emanzipiert worden. Damit hat die Sonderstellung, welche sie einnahm, aufgehört. Campos Salles ist nun mehr der Verwaltung des Munizips Campinas, zu dem sie gehört, unterstellt.

Die Kolonisten, welche sich noch im Schlußverhältnis zur Regierung befinden, werden schriftlich zur Zahlung einer Abgabe der Frist, innerhalb welcher sie zu tunsten ist, aufgefordert werden. Den Kolonisten, die bisher pünktlich die Teilzahlungen geleistet haben, werden folgende Rabatte gewährt: 40 Prozent bei Begleichung der Restschuld in drei Monaten; 25 Prozent bei Begleichung in sechs Monaten und 10 Prozent bei Begleichung in zwölf Monaten. Liberaler kann eine Regierung kaum sein.

Arbeitslosenfürsorge. Die ländersprachlichen Blätter haben das Lob der Bundesregierung in den höchsten Tönen gesungen, weil sie "Vorlehrungen" gegeben hat, von denen abgenommen wird. Ganz ist einem Schläge der in der Bundesrepublik herrschenden Arbeitslosigkeit ein Ende bereitet werden. Wir sind skeptisch veranlagt und könnten deshalb nicht in die Lobeshymnen einstimmen. Nicht daß wir den guten Willen der Regierung verkennen. Es ist sichersehngemäß, daß die Arbeitslosen nach den Kolonien zu schicken, ihnen Grundstücke anzugeben und ihnen behilflich zu sein, daß sie sich bis zu ersten Ernte durchschlagen. Nicht weniger menschenfreundlich ist das Beispiel der Regierung. Pflanzer zur Aufnahme von Arbeitslosen zu bewegen. Wird man aber auch den erhofften Erfolg haben? Diese Frage glauben wir verurteilen zu müssen, und wir stimmen dann vollkommen mit dem früheren Finanzsekretär unseres Staates, Dr. Olavo Egídio überein, der in Rio auf seiner Durchreise nach Europa einen der Redakteure der "Rua" seine Meinung kundgegeben hat. Dr. Olavo Egídio befürchtet, daß die städtischen Arbeiter, welche in allgemeinen leichteren Arbeiten verrichten, sich mehr an die schweren Verhüllungen des Bauern und überdrückt nicht an das Land hinzugewöhnen würden. Das Proletariat der Stadt habe sich gerüstet, wie Dr. Olavo Egídio weiter ausführte, durch die Landarbeiter stark vermehrt. Der heimische Arbeitende werde jedenfalls in der Mehrzahl der Fälle nur mit Widerrüsten aufs Land gehen und, sobald die Verhältnisse sich bessern, wieder nach der Stadt zurückkehren. In São Paulo würde es jedenfalls keinen Pflanzer einfallen, sich, wie es der Landwirtschaftsminister wünscht, beschäftigungslose Stadtproletarier als Arbeiter zu verselbstigen, so groß auch auf den Plantagen vielfach der Arbeitermangel sei.

Wir gehen noch etwas weiter als Olavo Egídio und beziehen auch die fremden Fabrikarbeiter ein. Diese eignen sich zu Landarbeitern ebenso wenig wie die heimischen. Das gilt besonders von den portugiesischen Arbeitern, welche in Rio das Hauptkontingent zum Heer der Arbeitslosen stellen.

Die Kaffee-Ausfuhr nach Italien. Die hiesige italienische Handelskammer hielt letzten Donnerstag eine Sitzung ab, in welcher n. a. der Schriftführer eine lange Denkschrift über den Kaffeebau und den Kaffeemarkt verlas. In ihr wird auf die große Zunahme der Kaffee-Ausfuhr nach Italien verwiesen und hervorgehoben, daß sie sich in der zweiten Hälfte des verflossenen Jahres dem gleichen Zeitraum des Vorjahres gegenüber verviertelt hat. Das ist gewiß erfreulich. Leider handelt es sich aber um eine vorübergehende Erscheinung, und wenn man aus der Ausfuhrzunahme etwas schließen wollte, daß sich in Italien der Kaffeeverbrauch verstärkt hat, so begnügt man einen schweren Irrtum. Die Zunahme ist darauf zurückzuführen, daß sich infolge des Krieges Österreich-Ungarn und die

Schweiz und möglicherweise auch teilweise Deutschland sich über Italien mit Kaffee versorgt haben. Wahrscheinlich hat sich in Italien der Kaffeeverbrauch auch gesteigert, aber die Steigerung kann unseres Erachtens nicht groß sein. Der hohe Einflußroll, den Italien auf Kaffee erhebt, ist ein großes Hindernis für die Verbrauchssteigerung.

Der Kaffeemarkt war auch in der gestern zu Ende gegangenen Woche ziemlich belebt. Es lagen eine große Zahl von Orders aus dem Auslande vor. Der Mangel an Schiffsräumen mache sich immer fühlbar, aber es geschah angenehmlich nichts, um ihm abzuholen. Zu erwarten steht wohl, daß die skandinavischen Reedereien aus der für sie so günstigen Lage Kapital schlagen werden, indem sie von dieser Seite das Rummangebot nicht besonders groß sein. Argentinien sichert sich so viel Dampfergelegenheiten wie es nur kann für seine kolossale Woizenförderung und darunter hat natürlich Brasilien zu leiden.

Die Preise haben sich beinhaltet. Für feine Kaffees war große Nachfrage. Es besteht begründete Aussicht auf ein Anziehen der Notierungen.

Von dem im Dezember verschifften Kaffee nach den Vereinigten Staaten wurden nicht weniger als 250.000 Sack mit Dauplern des Lloyd Brasileiro verladen. Da die Frachträder sehr hoch sind, so müßte sich die Amerika-Linie des Lloyd rentieren, wenn — nun wenn eben der Lloyd kein brasilianisches Unternehmen wäre. Auch die Companhia de Navegação e Comércio beteiligt sich jetzt an den Amerikaliniern. Ihr Dampfer "Paramá" ergänzt zurzeit in Rio die in Santos eingeschiffte Kaffefladung.

Interessantes Abenteuer zweier Evastöchter. Anna Gaglia und Alzira Micheli, 16jährige Mädchen, deren Eltern in Jundiahy wohnen, waren eng befreundet. Beide sind romanisch veranlagt und da sie sich in der kleinen Stadt Tureihbar langweilten, beschlossen sie durchzubrennen. Alzira mache sich vor dem gemeinsamen Verschwinden noch den schiefen Scherz, ihren Eltern zu schreiben, sie sei das Lebens überdrüssig und deshalb habe sie beschlossen, sich in den Brunnen im Hofe zu stürzen. Die Eltern waren miröslich. Eine gewisse Scheu hielt sie aber davon ab, sich dem Brunnen zu nähern. Ein Nachbar, der zufällig ins Haus kam, konnte glücklicherweise die Lente von ihrem schwärmenden Kummer befreien. Er hatte auf dem Bahnholle Alzira und ihre Freundin in einen Zug, der zur Abfahrt bereit stand, einsteigen sehen. Die beiden Väter wußten erst lange keiner Rau, aber schließlich taten sie das Beste, was sie in dem Falle ausmachten: sie benachrichtigten die Polizei. Diese war den jüngendlichen Ausreisern auch bald auf der Spur. Die Mädchen waren nach S. Paulo gefahren, hatten sich auf Grund einer Zeitungsmanceuvre im Büro der Pensionskasse Bandeirantes vorgestellt und waren als "Klapperschlagn" angestellt worden. In der Pensionskasse logierten sie sich ein. Doch mit den Geschicktes Mächtigen. Sie waren erst einen Tag im Gefäß der goldenen Freiheit, als im Büro das Verhängnis in Gestalt eines Polizeiagenten erschien. Kneze Fragen, verschämte Antworten. Nach einer halben Stunde wurden die Mädchen von in der Hauptstadt wohnenden Verwandten abgeholt und von ihnen in die Heimat geleitet, die sie so schmiede verlassen hatten.

Banco de Credito Agricola e Hypotecario. Zum interimistischen Fiskal der Staatsregierung bei der Bank wurde für die Dauer der Abwesenheit des Dr. Olavo Egídio Dr. José Pereira de Queiroz ernannt. Die Ernennung zwang ihn zur Niederlegung seines Deputiertenmandats.

Der Geldschrank in der Villa Póletaria. Bekanntlich hat man nach der Ermordung des Leutnants Palmyro Pádua Pulcherio die Entdeckung gemacht, daß in der Kassenumführung der von ihm gebauten Arbeiter-Wohmkolonie Marechal Hermes nicht alles so stimmte, wie es sollte. Merkwürdiger Weise aber hat man nicht gleich den Geldschrank im Baubüro des Ermordeten öffnen lassen, sondern man hat zweieinhalb Monate verstreichen lassen, ehe man sich zu dieser selbstverständlichen Maßnahme entschloß. Die Öffnung fand im Beisein des Bundesfächlers, des Staatsanwaltes und eines Vertreters des Landwirtschaftsministeriums als der vorgesetzten Behörde statt. Geld wurde nicht gefunden, sondern nur amliche und private Papiere, die dem Ministerium bzw. der Familie überantwortet wurden. Und nun?

Bürokratische. Das reich und schön ausgestattete Jammmerheft der "Bergstadt" (Breslau, Bergstadtverlag Wilh. Gottl. Korn; Pr. 3,- Mark vierteljährlich) eröffnet der Herausgeber Paul Keller mit einer Neujahrsbetrachtung, die in einerflammenden Anklage des Bürgerschen und scheinheiligen England gipfelt. Eine erschütternde Episode aus den Kämpfen der Österreicher gegen die Montenegriner erzählt Rafał Gozdovic Pascha in seinem "Schloß Stano-Slano". Einer der besten Kenner der französischen Hauptstadt, Otto Röse, schildert Paris in einer mit farbigen und schwarzen Bildern geschmückten fesselnden Plauderei. Gut illustriert sind ferner die Beiträge "Von der größten Werft Deutschlands" von A. Schmid und "Dschunkentfahrt auf dem mittleren Yangtse" von Fr. Seeger. Nach dem westlichen Kriegsschauplatz führen den Leser W. Pieper mit seinem ergreifenden Stimmbild "An der Maas" und F. Schröngamer mit der packenden Darstel-

lung eines eigenen Erlebnisses „Im Turkograben“. Auch in den Gedichten und beigebenen Liedern wird die kriegerische Note kräftig angeschlagen. Die Fortsetzung von Kellers Roman „Ferien vom Ich“ fesselt wieder ungemein. „Aus Großvaters Bücherschrank“ werden fesselnde Tagebuchaufzeichnungen und eine Karikatur von 1871–71 sowie ein meckwürdiges fliegendes Blatt vom Dezember 1813 hiergegeben. Ein gediegener literarischer Teil, Schach, Rätsel und Spiele vervollständigen den vielseitigen Inhalt dieses mit sechs vorzüglichen Tafelbildern in Farben- und Tondruck gezierten Hefts.

Telegramme, die uns nicht erreichten.

Washington, 20. Jan. Aus London wird gemeldet, daß der "London Economist" einen Brief aus Hartlepool veröffentlicht, der mit den Angaben der "English Army List" übereinstimmt, und laut welchen Hartlepool von schwerer Artillerie vertheidigt ist, und daß sich in Scarborough eines der 6 englischen Revolverdepots befindet. Keine der beiden Städte ist daher nach internationalen Gesetzen eine offene Stadt.

Washington, 20. Jan. Aus Paris wird mitgeteilt, daß Mr. M. H. Leroux nach seiner Rückkehr aus England im "Matin" ausführte, daß das englische Volk mit der größten Gleichgültigkeit dem Verlaufe des Krieges folge. Die Rekrutierung von Freiwilligen in London habe außerdem ein vollkommenes Fiasco erlitten.

Washington, 20. Jan. Aus Berlin wird gemeldet, daß der Chefanz. eines Militärdepartements ähnlich gemeldet hat, daß in der Nacht vom 28. August 250 französische und zwei deutsche Gefangene nach Raquigny überführt wurden, um im dortigen Militärhospital kuriert zu werden. Die Deutschen sich in allen Zweigen als gute Organisatoren bewiesen; sie haben die Erneute eingebracht vorteilhafte Lebensmittel an die Bedürftigen, beschäftigten sich mit dem Unterwirtschaftswesen und bauen und verbesserten das Wegenetz.

Washington, 21. Jan. Aus Berlin wird telegraphiert, daß am 18. Januar dem Jahrestage der Gründung des deutschen Reiches Kaiser Wilhelm an seine Tante, die einzige Schwester seines verstorbenen Vaters, die verwitwete Großherzogin von Baden, telegraphierte, ihm seine Hoffnungen für eine glückliche Zukunft ausdrückte und die einheitliche und energische Haltung der ganzen deutschen Nation hervorhob, die entschlossen ist siegreich in allen Schlachten gegen die zahlreichen Feinde zu bestehen.

New York, 21. Jan. Aus London wird mitgeteilt, daß Rev. Dixon, ein bekannter englischer Geistlicher, einen Brief an den Führer der Arbeiterpartei in Manchester gerichtet hat, in welchem er sagt, daß England gegen die fortgeschrittenste und gebildteste Nation Europas kämpfe an der Seite der gehätesten, brutalsten und despotischsten des Erbfeinds, England habe die Absicht, Horden von Barbaren auf Europa loszulassen.

Washington, 21. Jan. Hier wird gemeldet, daß die jüdische Zeitung "Der Bund" über Görres ein Manifest herausgegeben hat, in welchem es die Leiden beschreibt, denen die Juden in Finnland unglücklich ausgesetzt sind und die viel schlimmer sind als diejenigen, welche sie vor dem Kriege zu erringen hielten. Es heißt in dem Manifest weiter, daß nach einer gewissen Methode tatsächlich Verfolgungen stattfinden, bei denen stets eine große Anzahl Juden umkommt, deren Eingemut sofort zerstört wird.

Der französische Sozialist Mr. Dault sagt in "L'Humanité", daß die russischen Versprechungen, die Juden menschlicher zu behandeln, in keiner Weise gehalten werden sollen.

Washington, 20. Jan. Hier wird gesagt, daß die Banque de Paris dem Beispiel des Credit Lyonnais und des Crédit Foncier gefolgt ist und erklärt hat, es werde keine Interim-Dividende gezahlt werden.

Washington, 20. Jan. Aus Berlin wird gemeldet, daß die Norddeutsche Allgemeine Zeitung" eidlich erhärte Aussagen veröffentlicht, laut welchen am 21. Juli v. J. zwei Kompanien französischer Infanterie in Felduniform mittels Eisenbahn nach der Station Erquelinnes geschafft wurden.

London, 20. Jan. Laut Nachrichten, welche von verschiedenen Orten hier eingehen, ist keines der Luftfahrzeuge, welche gestern den Angriff auf die englischen Städte unternommen, beschädigt worden.

Der Kriegsberichterstatter, welcher auf sieben der heiligen Feiertags, welches auf sich verzichtet, aus Amsterdam kommt die Meldung, daß der gesetzige Flug der deutschen Luftkreuzer nur als ein Erkundungsflug gelten kann, und daß die Deutschen die Absicht haben, diese Angriffe in größerem Maßstabe zu wiederholen und auch auf die Hauptstadt auszudehnen. Es wird ferner versichert, daß Graf Zeppelin an der Expedition selbst teilnehmen wird. Die habsburgischen Blätter weisen darauf hin, daß die Regierung Vorekehrungen treffen müsse, um den Opfern der Angriffe seines der deutschen Luftflotte dienstleidende Hilfe angedeihen zu lassen.

Zahlreiche Familien haben London verlassen und sind nach Schottland geflohen. Man erklärt, der deutsche Angriff auf England sei eine derart wichtige Frage, daß man sich offen davon Rechnung ablegen müsse, daß Gefahr im Verzuge sei.

New York, 20. Jan. Amlich wird aus Wien über Berlin gemeldet, daß die verbreiteten Gerüchte, in Oesterreich und Ungarn herrsche Brothangel, unwahr seien, wie auch die Nachrichten, es hätten in Wien Kundgebungen gegen den Krieg stattgefunden.

Washington, 21. Jan. Aus Paris wird gemeldet, daß die Zeitung "L'Humanité" den Brief einer in Frankreich internierten deutschen Zivilperson veröffentlicht, dessen Inhalt folgender ist: "Die Vorflegung, die Gesundheitspflege und die Sanitätsverhältnisse in den Konzentrationslagern sind vollkommen ungünstig. In den Räumen, in denen das Es-

sen verabreicht wird, gibt es kein Licht und die Luft ist verpestet. Deutsche Damen, die Frauen der deutschen Kriegsgefangenen, sind in denselben Räumen mit Damen der Halbwelt und Verbrecherinnen aus dem Gefängnis von St. Lazare zusammen. Alle Kinder sind an Keuchhusten erkrankt und viele sind schon an dieser Krankheit gestorben. Da die meisten Briefe, welche die Gefangen geschrieben haben, und ebenfalls die meisten, welche sie gerichtet sind, konfisziert werden, so können sie sich nicht bei dem nordamerikanischen Botschafter ihre Befreiung anstreben. Er ist die einzige Persönlichkeit, welche hier Wandel schaffen könnte, damit diese unerhörten Leidenschaften ein Ende nehmen."

Washington, 21. Jan. Aus dem türkischen Hauptquartier ist über Konstantinopel und Berlin die Meldung eingetroffen, daß die türkischen Truppen in der vorigen Nacht die englischen Besitzungen am Shai-El-Arab angreifen; die Engländer hatten einen Verlust von 150 Mann an Toten und Verwundeten. Ein Gegenschlag der englischen Kavallerie, die auch noch vom Feuer eines englischen Kanonenbootes unterstützt war, scheiterte vollkommen; die Engländer haben bedeutende Verluste und das Kaukasusboot mußte sich von der Küste zurückziehen.

Washington, 21. Jan. Aus Paris wird mitgeteilt, daß "Le Journal", einer Zeitung aus einer französischen Zeitung veröffentlicht, welche sie zuvor begründet und ihre beiden Tochter und ihre Hauptstadt das in die Weltgeschichte einführenden Jahr, diesellebe Schicksalsfrage der Selbstbehauptung ist. Viele Völker gestellt. Einzig gelingt sie die Antwort, der Wille zum Siege geht durch die Länder, Schulen an Schülern, wie heißt um? Daß aus gemeinsamer Opferung volle Frucht reift, das ist im der Jahreswende der große Wunsch in Nord und Süd. Da von ganz erfüllt, grüßt Berlin die Schweiz an der Donau.

Amtlich wird verlautbart: "4. Jänner, initiativ. Die Kämpfe in den Karpathen und in der Bukowina dauern an; sie führen gestern zu keiner Änderung der Situation. Am Biela-Abschnitt südlich Tarnow wurden tagelang und während der Nacht wiederholte feindliche Angriffe unserer Verbündeten des Gegners abgewiesen. Unsere Truppen machten dabei 2.000 Gefangene und erlangten sechs Maschinengewehre. Nördlich der Weißselblinde standen die Gefechtsstätte, es herrschte daher teils Ruhe, teils werden kleine Fortschritte gemacht. Am östlichen Kriegsschauplatz hat sich nichts gezeigt."

General-Feldmarschall v. Hindenburg bat Feldmarschall Erzherzog Friedrich folgendes Telegramm gerichtet: "Emperor and k.皇太子 ist zugleich im Namen des mit unvertrauten Truppen unterliegenden Fried- und Segenswünsche zum Jahrestag der Gründung des deutschen Reiches Kaiser Wilhelm an seine Tante, die einzige Schwester seines verstorbenen Vaters, die verwitwete Großherzogin von Baden, telegraphierte, ihm Hoffnungen für eine glückliche Zukunft ausdrückte und die einheitliche und energische Haltung der ganzen deutschen Nation hervorhob, die entschlossen ist siegreich in allen Schlachten gegen die zahlreichen Feinde zu bestehen." Erzherzog Friedrich dankte mit nachstehender Danksagung: "Wärst du Dank für das treue Gedanken und für die guten Wünsche zum Friedenswechsel. Auch ich erbte Gottes ehesten Segen für unser in unverbrüderlicher Treue uns zur Seite stehenden Waffenbrüder. Zum neuen Jahre Heil und sieg! Erzherzog Friedrich, Feldmarschall"

An den Armeekommandanten Feldmarschall Erzherzog Friedrich telegraphierte der Kaiser anlässlich des Jahreswechsels: "Tiefeweg von dem im Namen aller ihm unterstellten Streitkräfte Miriam Jahrestag der Gründung des Kaiserreichs Österreich-Ungarn. Wünsche danke ich allseits märtyrisch. Auf Meine Wehrmacht vertragend, erhoffe ich von Gottes Segen, daß diese, eines Sinnes und Strebens mit unseren Verbündeten halten werde, was ihr Marschall anstrebt. Die eiserne Zeit möge in den Reihen ihrer Streiter nur stärker Herzen finden. Ich grüße mein Heer und Meine Flotte. Franz Josef."

Die gesamte Presse Deutschlands gibt in ihren Jahresschriften der zuversichtlichen Hoffnung auf ein glückliches Ende des großen gewaltigen Ringens Ausdruck. Hierbei werden die ungewöhnlichen Verdienste der verhinderten österreichisch-ungarischen U-Boote hervorgehoben, welche die russischen U-Boote in Galizien und im Polen beigebracht und den Angriff der russischen Dampfwalze unter den ungünstigsten Bedingungen aufgehalten haben.

Der "Lekalanzeiger" meldet aus Rosenau vom 1. Jänner. Ein "Zeppelin"-Luftschiff zerstörte Dienstag mit vier Abwurfbomben zahlreiche Gebäude in der Befestigung Nienport vollständig durch Abwerfen zahlreicher Bomben. Nienport, ein Städteil von 4.000 Einwohnern, war der letzte Stützpunkt der Feinde an der belgischen Küste.

Nach Meldungen aus Italien ist das französische Unterseeboot "Bermouillé" in der Adria gesunken. Es wurde die Telefonbegegnung des Schiffes bei der Insel Lagosta gefunden.

In der Instruktion für Sir Henry Howard als Gesandten beim Vatikan, die jetzt bekanntgegeben wird, heißt es, Sir Henry Howard habe den Auftrag erhalten, den Papst zu seiner Wahl zu beglückwünschen und ihm die verschiedenen Gründen mitzuteilen, welche die britische Regierung benötigt batte, in den gegenwärtigen Krieg einzutreten, nachdem sie alle Mittel angewandt habe, um den Frieden zu erhalten. (4)

Meldungen aus Wien

Amlich wird verlautbart: „31. Dez. mittags: Gestern entwickelten die Russen in der Bukowina und in den Karpathen eine lebhafte Tätigkeit. Unsere Truppen halten am Suezawallusse, im oberen Gebiete des Czernowitz, weiter westlich auf dem Kamnischen der Karpathen, dann im Nagy-Ag-Tale bei Oskormez, wo gestern wieder ein Angriff des Feindes unter schweren Verlusten scheiterte, endlich im oberen Gebiete der Latoreza und nördlich des Uzoker Passes. Werden dieses Passes hat der Gegner, der seine Vorrückung hier eingeschlagen, und zwar auf dem Angriff der russischen Panzer in österreichisch-ungarischen Uniformen festgestellt. Offiz

Letzte Stunde

Buenos Aires, 30. Die Lage in Galizien ist günstig für die österr.-ungar. Truppen. Der Vormarsch der Russen in Ungarn ist vollständig gescheitert. Die österr.-ungar. Truppen dringen in den Karpathen, in der Bukowina und im Banat vor.

Buenos Aires, 30. Vier Divisionen deutscher Truppen sind angekommen, um den Feldzug gegen die Serben zu beginnen.

Buenos Aires, 30. Englisches Flieger haben Ostende und Zeebrügge erfolgreich bombardiert. Die deutschen Flieger zwangen drei englische Flugzeuge zu landen und nahmen ihre Insassen gefangen.

Buenos Aires, 30. Kaiser Wilhelm II. war in Soissons in der Front der Schlachtklinie.

Buenos Aires, 30. Der kleine geschützte Kreuzer „Kolberg“ ist unbeschädigt in seinem Ausgangshafen zurückgekehrt.

Buenos Aires, 30. Die englische Regierung verfügte die Liquidation aller Aktiengesellschaften und Geschäftshäuser in Ostindien, deren Betriebskapital sich zu einem Drittel in deutschen Händen befindet. Die Engländer erlaubten sich dabei Uebergriffe und vernichten Dokumente, um spätere Reklamationen zu vermeiden.

England und Amerika

Wie erinnerlich, überreichte die britische Regierung in London eine Protestnote (deren Inhalt lange geheim gehalten wurde) gegen die Uebergriffe der Engländer neutralen (amerikanischen) Schiffen gegenüber. Darüber herrschte in London heile Verwirrung, weil die Regierung sich nicht klar war, welche Ausreden sie benutzen sollte, um ihre allen internationalen Verträgen hohnsprechenden Piratenzüge zu entschuldigen.

Sie antwortete deshalb mit einer sauer-süßen Beschwichtigungsnote, in der sie versprach, nach „Rücksprache mit ihren Verbündeten“ eine definitive Antwort „später“ geben zu wollen. In der sehr eng-

land freundlichen „New York Times“ vom 31. Dezember finden wir nun eine Erklärung, die Englands Perfidie ins wahre Licht stellt. In dem zwischen England und Amerika geschlossenen Schiedsgerichtsvertrag ist nämlich eine Klausel enthalten, daß dieser Vertrag erst nach Ablauf eines Probejahrs (in dem sich noch unklare Punkte abändern ließen) in Kraft treten soll. Wir lesen nun in dieser Zeitung wörtlich folgendes:

„... Es ist gar kein Zweifel vorhanden, daß die englischen Staatsmänner in dieser Klausel ihren Trumpf in Händen haben und somit ihre den Vereinigten Staaten gegenüber eingeschlagene Politik rüttig weiterführen werden, bis dieses Probejahr abgelaufen ist. In der Zwischenzeit hofft England den Krieg in seinem Interesse zu Ende zu führen. In dem Streite mit den Staaten würde England sich sogar jedem Schiedsspruch fügen, gerne hohe Strafen zahlen und Ersatzkosten leisten (!), wenn es nur durch die eingeschlagene Politik ihr Ziel erreichen würde: Deutschland auszuhungrern.“

Noch schlimmer hört sich aber folgendes an, und es ist nur zu bedauern, daß die hiesige Presse (wegen Unkenntnis der englischen und deutschen Sprache) nicht hiervon Notiz nehmen kann. Wir erinnern uns noch alle, wie vor einigen Wochen täglich urbi et orbi verkündet wurde, daß die 3 skandinavischen Staaten zusammenraten, um gegen die Uebergriffe Deutschlands (natürlich) den neutralen Staaten gegenüber Maßregeln zu treffen. Von Holland war überhaupt nicht die Rede.

Nun belehrt uns aber die „New York Times“ eines besseren: „Es darf nicht vergessen werden, daß die englische Regierung auch noch mit Protestnoten von seitens Hollands und der skandinavischen Staaten überhäuft wurde, die alle denselben Gründen entwuchsen. Vor drei Wochen protestierte Holland gegen die Behandlung seiner Schiffe. Aber auf diesen Protest hat England noch nicht geantwortet (!). Es wird berichtet, daß Holland nicht einmal gegen die Durchsuchung seiner Schiffe so leichtheitig protestiert, sondern gegen deren willkürliche Zurückhaltung, genau wie die Amerikaner protestierten. Holländische Schiffe wurden oft länger als zwei Wochen aufgehalten! Aber außerdem legte die holländische Regierung einen heftigen Protest gegen die englische Marine ein, die allen existierenden Gesetzen zum Hohn von holländischen Schiffen weg deutsche Passagiere in die Gefangenschaft schleppte!

Der skandinavische Protest richtet sich gegen die virtuelle Schließung der Nordsee, die bereits vor Wochen erfolgte. Dänemark, Schweden und Norwegen legten darüber Beschwerde ein, mit der Begründung, daß es gegen die internationales Gesetz sei, die hohe See als geschlossen zu erklären.“

Diese europäischen Proteste sind für die britische Regierung ebenso harte Probleme wie der amerikanische Protest. Denn zu Beginn des Krieges erklärte England, daß es für die „Erhaltung“ der kleinen Staaten kämpfe, und jetzt wird es zu einem schweren Problem, sich die Gunst dieser kleinen Staaten zu erhalten.

Die Erklärung der Nordsee als mare clausum, nachdem die Deutschen ihre Minen bis an Irlands Küsten streuten, und die Anwendung von scharfen Maßregeln gegen die Verschiffung von Konterbande hat aber ihr möglichstes getan, um sich die Gunst eben dieser Staaten zu verschaffen.“

Diesem Kommentar brauchen wir unsererseits nichts hinzuzufügen, denn er

zeigt selbst in seiner Zauderheit die ganze Perfidie der Engländer: Mißachtung der Kleinen, Schwanzwenden vor den Großen, und Heuchelei, — zu jeder Zeit.

Wandlungen.

In Kriegsbriefen lesen wir häufig das Bekennnis: „Wir sind anders geworden“ und wir glauben das gerne. Jede Granate, die platzt, jede Kugel, die da fliegt, jedes Stöhnen, jedes Todesröheln ist ein Lehrmeister. Der Krieg schafft Wandlungen, nicht nur grauenhaft, auch segensreiche. Mit Sturmeskraft hat er manches weggefegt, was nicht ins Volk gehörte; er hat emporblühen gemacht, was nicht war, aber hätte sein sollen. Er öffnete Augen und lieferte Weltmaßstäbe. Wenn noch vor kurzem Patriotismus als Atavismus galt — nicht nur bei einzelnen Radikalen, sondern bis tief in die Kulturreise hinein —, so ist das gewesen. Heute haben wir ein starkes tiefes Volksgefühl. Und das greift in die Kunst, in die Weltanschauung, ins Parteileben. Wir denken sozialer als je; das Ich ist Volksglied, dies gibt der Eigentagspflege die Regel; wir verurteilen heute die einseitige übertriebene Pfeile des individuell-aesthetischen Ideals; wir werden künftig — frei von kleinlicher Euge — mit unserer Sympathie für das Fremde, freunde Kultur und Kunst, sparsamer sein. Das war nicht normal, daß mancher die Slawen Tolstoi und Dostojewsky und den Zola weit besser kannte als Goethe, Hebbel, Mörike. Unsere Kunst wird wahrer und tiefer werden, schön und gut wird die Einheit bilden; die Kunst ist nicht für sich da, sondern für das Leben. Wir haben heute lebhaft — auch eine Kriegsfolge — begriffen, daß Geldverdienste, sich amüsieren, seine gesellschaftliche Stellung behaupten nicht die wichtigsten Dinge im deutschen Leben sind. Verwachsen mit der Lösung vom — weiterverbreiteter — brakischen Materialismus steht eine Wandlung auf religiösem Gebiet: die Kirchen — wenigstens die in Deutschland — sind wieder voll. Haben wir es mit einer Angsterscheinung zu tun? Mit einer Moderkrankheit? Wir Deutschen haben Sinn für Poesie, drum gehörte für uns allezeit „etwas Religion“ mit dazu; wir liebten Glockengeläut, Orgelklang, stimmungsvolle Kapellen und Reden, Weihrauchduft. Wir schauten den Christus, wie die Phantasie ihn malte. Aber Christus will nicht Anwandlungen unserer Empfindsamkeit, sondern eine große grundliche Wandlung schaffen. Eine Wandlung, eine bleibende, entsteht erst, wenn wir den Christus wieder schauen so wie er ist. Als den Kämpfer der Kämpfer, als den Sieger, als den Himmelsweg, die Freundschaft, die Lebenskraft, den königlichen Herrn, den brüderlichen Heiland; mit „tieffen weiterlösenden Augen“ schaute er in die Tiefen des Lebens, gewann den Rätsel des Lebens den ewigen Sinn ab; mit starker Hand zieht er uns, er ist der Erlöser aus den Tiefen und stellt uns auf die Höhe. Vor ihm muß der Mensch sich absolut beugen in Liebe und Gehorsam. Ehren wir ihn als König, dann erleben wir, daß „Religion die heldenhafte Form des Daseins ist“. Die eine große Wandlung, die durch Christus entsteht, garantiert den Bestand aller der Wandlungen, die uns heute beglücken, um die wir in Sorge und Liebe bangen.“

G. H.

Bunte Kriegschronik.

Von einem, dem es bei uns gefällt.

Ein in deutsche Kriegsgefangenschaft geratener verwundeter Franzose schreibt an seine Geschwister dahin den nachfolgenden wortgetreuen übersetzten Brief. Aus jeder Zeile spricht die Überraschung darüber, daß er es bei uns so gut getroffen und daß sich die Deutschen ganz menschlich betragen:

M., den 30. Nov. 1914.

Lieber Bruder und liebe Schwester!

Ich schreibe Euch einen langen Brief, um Euch Nachricht zu geben; aber erschreckt nicht, denn es ist kein Grund dazu vorhanden. Meine Lage ist derart: Ich bin ganz nahe bei O. von einer Kugel verwundet worden, die durch das Knie gegangen und glücklicherweise wieder herausgetreten ist. Kurze Zeit darauf bin ich von einem deutschen Unteroffizier gefangen genommen, der mich sehr gut versorgt hat, mich dann ins Lazaret geführt und von da ins Hospital von O. Darauf bin ich als verwundeter Gefangener nach M. in Deutschland transportiert worden. Aber bitte sorgt Euch nicht; wir werden sehr gut behandelt, gut verpflegt und jeder Mann ist freundlich zu uns. Als wir in Deutschland ankamen, hat man uns Biber, Aepfel, Kuchen und Zigaretten gegeben, ohne die gewöhnliche Nahrung zu rechnen, die immer reichlich war. Hier das Menü unserer täglichen Mahlzeiten: des Morgens Kaffee und Weißbrot mit Butter; mittags Geimüse und Fleisch; um 4 Uhr Kaffee und des Abends wieder Geimüse und Fleisch. Wir dürfen zweimal im Monat, am 15. und 30. schreiben, was ich mit Freuden tun werde.

An Geldsendungen habe ich nur die erste vom 7. Okt. erhalten. Ihr seid vielleicht, daß ich unbescheiden bin, aber schickt mir etwas Geld für meine Ausgaben, Briefpapier, alles, was man nötig hat; denn es gibt hier eine Kantine, wo alles mögliche verkauft wird. Man wird rasiert und bekommt die Haare geschnitten, natürlich gegen Barzahlung. Jedenfalls habe ich aber Geld nötig. Schickt es mir nur mittels Postanweisung. Man darf Postpäckchen von 5 Kilogramm frankiert erhalten. Schickt mir bitte ein Halstuch, ein paar dicke wollene Strümpfe etc. Auch kleine Leckerbissen, z. B. Schokolade, beizulegen ist erlaubt. Ich werde Euch alles, wenn ich kann, später wiedergeben. —

Sonderbares Schicksal Meine Verwundung erfolgte am 11. Nov. — meinem Geburtstag. Ich werde im Hospital wahrscheinlich bis Ende des Jahres bleiben müssen. Aber nochmals bitte ich, daß Ihr Euch nicht sorgt. Ich kann Euch nur wünschen, daß es Euch nicht schlechter geht als mir. Die Deutschen sind gut zu uns. Ich hoffe, daß ich Euch eines Tages mein Bild mit allen Kameraden, Krankenpflegern und Krankenpflegerinnen und dem Doktor senden kann, der uns photographieren lassen will und sehr liebenswürdig zu uns ist.

Ich schließe für heute, Euch fern, aber in Gedanken ganz bei Euch. P. R.

Möchten sich doch die Franzosen den Inhalt dieses Schreibens zu Gemüte nehmen. Denn noch immer dringen aus Frankreich bittere Klagen über die Behandlung gefangener Deutschen zu uns; besonders Zivilgefangene ergeht es oft so, daß bereits Angehörige neutraler Staaten deshalb in Frankreich vorstellig wurden.

Sammlung

Zugunsten des Deutschen Roten Kreuzes:	
Bestand	1058400
Fr. Therese Classe	10\$000
Ertrag des Fußballspiels vom Sportklub Germania	259\$200
W. de Az.	5\$000
Zugunsten des österr.-ung. Roten Kreuzes:	744\$300
Bestand	
Ertrag des Fußballspiels vom Sportklub Germania	259\$200
D. u. A. M.	10\$000

Briefe liegen in der Expedition dieses Blattes für: Bruno Arnst, Heinrich Bernsdorff, Carlos Beyer, Theodor Bergemann, Gottlieb Bauer, Fr. Chadrab, Dietrich Conrad, Ida Demrath, August Dressler, Heinrich Enders, Oscar Friedreich, Hans Fischer, Constante Foltz, A. E. Fröhlich, Antonio Führer, Fritz Gruse, Heinrich Geve, Heinrich Grabmann, Arno Geißler, Ricardo Geier, Otto Geutzsch, Josef Giese, Henriette Hain, Alfred Hain, Edmund Hüffner, Ernst Huß, Hendrik ten Hegeler, Wilhelm Hurkert, Hermann Hoffmann, Hoellmeyer, Arthur J. H., Magdalena Juszczek, Christian Kiele, Erwin Künig, Alexander Konstantin, Martha Kober, Elly Krohne, Heinrich Knecht, Otto Kadner, Emil Kapert, Alfred Kain, Maxim Lippert, P. V. Landell, Hermann Leinbeke, Franz Stein, Curt Link, Julius Müller, Otto Müller, Ottile Mosser, August Müller, Ferdinand Ortlepp, Lorenz Oswald, Julie Pfannstiel, H. Poppendieck, Francisco Ranninger, Werner von Rudolphi, Reinhard Reinersdorff, Willy Stehmann, Jacob Schwarz, Heinrich Stalzer, Emilio Siewert, Franz Sippert, Skamene, Gustav Schmitz, Franz Schopf, Clara Scholz, Margaret Sabaty, Lina Wallbaum, Wetzel, Wilhelm Wennerichs, Barbara Willecke, Otto Werlich, Emma Wildner, Elly Weber, Maria Winkler, Maria Zahn, Carl von Zeidler, Hans Zwahlen, Richard Zahse.

Deutsch-Evangel. Gemeinde zu São Paulo, Rua Visconde do Rio Branco No. 10. Sonntag, den 31. Januar, 24 Uhr morgens: Liederstunde des Kindergottesdienstes; 10 Uhr: Gemeindegottesdienst. Pastor F. Hartmann.

Schiffsbewegung.

In Santos erwartete Dampfer.

Liverpool und Zwischenhäfen, „Darro“ (E. P.)	1.
Ruiz de Alvarado, „Infante Isabel“ (Sp. P.)	1.
La Plata, „Ducu di Genova“ (I. P.)	1.
„Tomaso di Savoia“ (I. P.)	2.
Rio de Janeiro, „Orion“	3.
Southampton u. Zwischenhäfen, „Alcantara“ (E. P.)	4.
Barcelona u. Zwischenhäfen, „Léon XIII.“ (Sp. P.)	5.
La Plata, „Toscana“ (I. P.)	6.
Genua, „Indiana“ (I. P.)	6.
Rio u. Zwischenhäfen, „Itajubá“	7.
La Plata, „Regina Elena“ (I. P.)	7.

Von Santos ausgehende Dampfer.

La Plata, „Darro“ (E. P.)	1.
„Infanta Isabel“ (Sp. P.)	1.
Genua u. Zwischenhäfen, „Ducu di Genova“ (I. P.)	1.
„Tomaso di Savoia“ (I. P.)	2.
Paysandú und Zwischenhäfen, „Orion“	3.
La Plata, „Alcantara“ (E. P.)	4.
„Léon XIII.“ (Sp. P.)	6.
Genua u. Zwischenhäfen, „Toscana“ (I. P.)	6.
Rio u. Zwischenhäfen, „Itajubá“	7.
La Plata, „Regina Elena“ (I. P.)	7.

Von Santos ausgehende Dampfer.

Rio de Janeiro, „Orion“	1.
Frau	1.
für alle Arbeiten im Hause gesucht. Travessa Navarro No. 25, Itapira.	2.
General-Versammlung	2.
1. Verlesen des Protokolls	1.
2. Kassebericht	1.
3. Neuwahl des Vorstandes	1.
4. Verschiedenes	1.

Rio de Janeiro

Zimmer

mit Abendpension für 90\$000, hoch und gesund gelegen, an einzelne Herren zu vermieten. Beleuchtung und Bad im Hause. Rua Pedro Americo 251, Rio de Janeiro.	551
Herr Emil Wichmann	552
nach kurzem, aber schwerem Krankenlager am Tage der Geburt seines zweiten Sohnes, in Florianópolis, wo er Heilung suchte, verstorben ist.	547
Die tiefbetrühte Gattin Rosa Wichmann nebst Kinder Familie João Heinrich, S. Paulo Familie Max Becker, Santos.	548

Rio de Janeiro

Zimmer

mit Abendpension für 90\$000, hoch

Pensão Allemã
Zur deutschen Flotte

R. da Constituição, 160
SANTOS. 557

Elvira Wannberg Fischbacher
Klavierschreiberin
Rua Barra Funda, 8,
231

Gegen weisse Haare

gibt es nichts besseres als den Gebrauch der Brillantina Triomph, die denselben sofort eine sehr kastanienbraune Farbe gibt. Verkauf in der Casa Lebre, Rue Direita No. 2, São Paulo. Preis 35000 per Flasche.

187

Täglich gute, frische
Minas-Butter

Rua José Ant. Coelho 107
(Villa Marianna). 413

Höhere
Knaben- und Mädchenstufe

Frl. Marie Grothe
INTERNAT u. EXTERNA
S. Paulo. 526

Lehrplan deutscher Ober-Realschulen resp. höherer Mädchenschulen.: Sprechstunden von 1 bis 2 Uhr.
Rua Cesario Motta Junior 3

Marie Grothe, geprüfte Lehrerin für Mittel- und höhere Mädchenschulen. Unterricht in deutscher, französischer und englischer Sprache in Privatstunden u. Abendkursen wird erstellt von Fräulein Mathilde Grotte, staatlich geprüfte Lehrerin.

Padaria
Curitybana

Rua Toledo Barboza 51
Deutsche Schwarz- und Weissbrotbäckerei und Konditorei.

Täglich frisches
Roggenbrot.

(Von deutschen Ärzten warm empfohlen.) Wird ins Haus geliefert. 311

Verkaufsstellen:
Casa Búker

Rua do Seminário 20

Frederico Jacobsen

Rua Aurora 44

Emilio Plásek & Irmão

Mercado S. João 7 und 9.

Möbliertes Zimmer

für einzelnen Herrn oder Ehepaar, bei deutscher Familie, evtl. mit Klavierbemalung, zu vermieten: Rua Marquês de Paraguaçu 46, Ecke Rua Augusta, São Paulo.

Junger, gebildeter Deutscher

sucht vermögende Dame gleichen Alters zwecks Heirat kennen zu lernen. Zuschriften unter „G. 100“ an die Exp. ds. Bl., S. Paulo. 518

Fern!

Wie fällt die Sehnsucht mich nach meinem Stammheim.

In ernster Stunde drohender Gefahr! Wo, rings ums Vaterhaus des Krieges Flammen

Ein Meer von Not und Qualen ihm gebär.

Wie rafft's mich auf! Voll Grimm auf den Verrätr.

Der an dein Dach die Weltbrandfasskel warf

Und mit Gekeife, bündischem Gezeiter

Die Welt in Haß und Lüge tanzen darf.

O leifer Britel Schänder deiner Rassel! Des Schicksals große Richtersünde nahm. Dich trifft es schon! Erzittere und erbässle! Die Ernte gleich der Fäulnis deiner Saat.

Zerknirscht steh' ich und lansche bang nach Norden, Derwalt' ich hier zum müßigen Schaus verdammt.

Wo in der Heimat rast ein Völkermond!

Die halbe Welt vom Kriegsbrand hell ent-

flamm't. So rolle Schicksal nach des Höchsten Wille.

Und strafe Lüge, Falschheit, Niedertracht, Ich knie nieder, ehrfürchtig voll und still. Und bereit: „Gott! O'brech' der Feinde Macht.“

H. Thiesen.

Deutsche Flieger über England.

Die ersten Flug des deutschen Fliegers an der Themseinführung meldet Reuter: Ein dichter Nebel und Windstille ermöglichte es dem deutschen Aerophan vom „Albatros“ Typus, der mit zwei Fliegern besetzt war, die Künste wie zu täuschen. Als sich der Nebel verzog, wurde der

Expedient gesucht

Wir suchen für unsere Expedition einen kaufmännisch gebildeten Herrn gesetzten Alters, der die Landessprache mächtig ist, flott und selbstständig korrespondieren und mit der Maschine schreiben kann.

Nur schriftliche Offerten werden berücksichtigt.

Verlag d. Deutschen Zeitung, S. Paulo.

187

Gesucht

wird ein Dienstmädchen, Rua Sebastião Pereira 41, S. Paulo.

Gesucht

wird eine saubere, perfekte Köchin, welche nur zu kochen hat. Rua Maria Paula 5-A, S. Paulo.

521

Zimmer gesucht

mit Pension in einer beschiedenen Familie von einer anständigen Dame. Preis bis 60 Milreis. Chacara oder Haus außerhalb der Stadt bevorzugt. Angebote an die Exp. ds. Bl. unter „A. Z. 99“, São Paulo. 526

Herr sucht gut möbliertes Zimmer ohne Pension. Familienhaus mit Garten bevorzugt. Angebote mit Preisangabe unter „A.W. G. 29“ an die Expedition ds. Bl. erbeten. São Paulo. 510

Gesucht

ein tüchtiges Hausmädchen. Anmeldungen von 12-3 Uhr. Rua Antonio Carlos 23, (Consolação), São Paulo. 539

521

Deutsche Frau

sucht Stellung als Wäscherin, oder auch tageweise Beschäftigung. Off. unter „M. F.“ an die Exp. ds. Bl., S. Paulo. 510

Familievater

vor Ausbruch des Krieges Lagerbuchhalter in deutschem Importhaus am hiesigen Platze (Maschinen und elektrische Artikel), sucht irgend eine Beschäftigung Off. unter Julius Radock* an die Exp. ds. Pl., S. Paulo. 510

Zimmer

Ein gutes kleines Zimmer billig zu vermieten: Rua da Victoria 73, São Paulo. 524

Jüngeren Mechaniker

suchen A. Boce & Irmão Rua dos Andradas 40 São Paulo.

Köchin

Bei gutem Lohn wird eine perfekte Köchin mit guten Referenzen von deutschem Hause gesucht. Zu melden: Rua Tagua N. 2 (Liberdade), São Paulo. 533

Deutscher Reservist

sucht Stellung gleich welcher Art. Offerten unter „Beschäftigung“ an die Exp. ds. Blattos, S. Paulo. 532

Casa Allemã

Sonder-Angebot

in

Wasch-Kostümen

für

Damen und Backfische

Gute Stoffe

Feste Fassons

Serie I . . . 18\$000

II . . . 34\$000

III . . . 38\$000

Wagner, Schädlich & Co.

271



Companhia Materiaes para Construcção

65

Lager für Detailverkauf:

Rua da Consolação No. 469—471,
Rua Domingos de Moraes N. 14.

Sand, Kies, Ziegel, Kalk, Zement

in jeder Quantität, nur allerster Qualität und zu konkurrenzlosen Preisen.

Willner Arens & Co.

Bankgeschäfte aller Art, wie Vorschüsse auf: Wertpapiere,

An- und Verkauf von Effekten, Hypotheken etc.

Gemeinsame Büros: Rua Libero Badaró 25 (Palacete Prates), S. Paulo

Kindermädchen

Eine brasilianische Familie sucht für ihr 4jähriges Töchterchen ein Kindermädchen. Zu erfragen in der Avenida Hygiénopolis No. 64, S. Paulo. 513

Diener,

der es versteht, bei Tische zu bedienen, wird von einer feinen Familie verlangt. Man zahlgt guten Lohn, verlangt aber Empfehlungen. Zu melden: Alameda Barão do Rio Branco Nr. 58, São Paulo. 527

527

Verkaufe oder vermiete

meine in São Anna, 12 Stunden vom Zentrum, gelegene Chácara Huas aus Pretem, sowie Cocheira, Capim und viel Pflanzland. Wasser ist vorhanden. Verkäufe auch 40 Hühner und 40 Enten. Näheres: Voluntarios da Patria 56, S. Paulo. 510

510

Abreisehalber

zu verkaufen eine fast neue Nähmaschine, 1 Spülgarantin, Kleiderschrank, Tische, Küchen- schrank und Küchengeschirr, zwei weißlackierte Bettstellen in Bettwäsche für Doppelbett. Rua dos Gusmões 39, S. Paulo. 510

510

Herren-Schneiderei

von J. JANKOVICH

Teile meinen werten Kunden mit, dass ich mein bestbekanntes Geschäft von RUA AURORA N. 49 nach **A. 26** derselben Straße verlegt habe.

Für solide Ausführung und eleganten Sitz garantiert meine langjährige Praxis.

J. JANKOVICH

6232 Rua Aurora No. 26 — São Paulo.

Zu vermieten

ein schönes, geräumiges, unmöbliertes Zimmer bei deutscher Familie. Vordergarten vorhanden. Zu mieten gesuchte Offerten mit Preisangabe unter „A. M. M.“ an die Exp. ds. Bl., S. Paulo. 510

510

Kleine Wohnung

bestehend aus 3 Zimmern, Küche und Bad von jungen Ehepaar zu mieten gesuchte Offerten mit Preisangabe unter „A. M. M.“ an die Exp. ds. Bl., S. Paulo. 510

510

Photographie „Vollsack“

(gegründet 1880)

Inhaber: **Rudolf Zeller**

Rua Direita N. 2 S. Paulo - Casa Tieté empfiehlt

sein alt renommiertes Atelier.

Mäßige Preise.

Aufnahmen in künstlerischer Vollendung nach modernstem System.

Vergrößerungen, Reproduktionen, Platinotypie, Oleographie.

Spezialität: **Heimaufnahmen.**

1 Segeltuch 4 Mr. Quadrat. Die Sachen sind alle neu. Rua da Mooca 291, S. Paulo. 510

Einfach möb. Zimmer

mit elektr. Licht billig zu vermieten. Alameda Cleveland 91, S. Paulo. 510

Zimmer

In besserem Familienhause ein möbliertes Zimmer zu vermieten. Rua Major Sertório No. 79, São Paulo. 510

510

die Einlösung von Wochsen per 4. Dez.

vorläufig auf den 31. Dez. zu verschieben, um bis dahin unter Berücksichtigung der Wünsche der Handelskammer und Bürgen ein neues Gesetz zu studieren. Die Regierung hat bereits zahlreiche Befehle erhalten, welche im neuen Gesetz aufgenommen werden sollen. Wichtiger als die Frage des Reports ist die Erfüllung der gegen eine Milliarde liegenden Wechselpensionen fremden Ursprungs, sind jene Akzeptationen gegen Unterlage von Wertpapieren. Gegen diese Fälligkeiten ist es den französischen Banken kaum unmöglich, die Garantien zu verwerten oder Bedeckung zu erhalten, so lange die Börse geschlossen bleibt und aus Deutschland und besonders aus Österreich infolge der Zwangsverwaltung der französischen Guithalten Geld nicht zu erhalten ist. Die französischen Banken haben diese Geschäfte zweigfach infolge ihrer Sicherheit in normalen Zeiten ebenso wie währendlicher kommerziellen Krisen mit großer Vorliebe gepflegt.

Die Serben bei der Arbeit.

Die „Agence Bulgare“ meldet, daß der Archäologe Wladimir Sib, ein Tschech, der sich in Sofia als Belehrerstatter befindet, das Opfer eines Revolverattentats geworden ist, dessen Urheber bislang unbekannt geblieben sind. Dieses Attentat war das vierte gegen die Person des Sib, der seit mehreren Jahren in unermüdlichem Eifer die bulgarische Nation gegen

Diário Alemão

SUPPLEMENTO EM PORTUGUEZ DO „DEUTSCHE ZEITUNG“

N. 15

Domingo, 31 de Janeiro de 1915

N. 15

Serviço telegraphico do Diário Alemão

Buenos Aires, 30. Continua a vigorosa offensiva alemã ao sudeste de Soissons. Os franceses perderam posições importantsíssimas.

Buenos Aires, 30. Os alemães ocuparam posições de importância ao sul de La Bassée e rechassaram os aliados ao norte de Nieuport, inflingindo lhes grandes perdas. Fracassaram os esforços ingleses para reconquistar as posições perdidas.

Buenos Aires, 30. O quartel general alemão comunica que aeronaves alemãs bombardearam com completo sucesso os depósitos ingleses de munições e material de guerra nos fortes de Dunkerque.

Buenos Aires, 30. A artilharia alemã destruiu uma coluna russa perto de Zemelkovo e Mazernia. Os alemães fizeram muitos prisioneiros, entre elas um oficial de alta patente.

Buenos Aires, 30. Comunicase do teatro da guerra oriental que fracassaram os ataques russos ao nordeste de Gumbinnen e Bolimow assim como ao oeste de Lowicz. Os russos tiveram grandes perdas. Os alemães conquistaram importantes posições estratégicas.

Telegramma Official da legação alemã em Petrópolis.

Despacho oficial via Washington: Contrário ao comunicado oficial inglês, que na batalha naval do dia 24 do corrente no mar do Norte nenhum navio inglês foi perdido e que a perseguição dos navios alemães foi principiada, mas depois deixado por causa dos submarinos e das minas alemães, declara o Estado Maior alemão da armada o seguinte: No combate que durou 3 horas foi a pique 1 cruzador-couraçado britânico e 2 destroyers da mesma nação. Este facto foi observado não só por nossos grandes navios, mas também por um torpedeiro alemão, que voltou incólume. Essa torpedeira lançou 2 torpedos sobre um cruzador-couraçado britânico, já gravemente avariado, que em seguida desapareceu e foi à pique. O facto foi também observado por um dirigível alemão, que fez evoluções sobre o lugar do combate. O mesmo dirigível observou, que um outro grande cruzador inglês foi desvorado e perdeu as chaminés. Esta cutro provado, que pelo menos um outro grande cruzador foi gravemente avariado. Afinal a esquadra inglesa afastou-se do alcance dos nossos canhões. Não se podia pensar numa perseguição do inimigo, porque os navios ingleses tinham não só a superioridade do numero, mas também uma artilharia mais poderosa. Esta vez podemos fiscalizar o comunicado inglês, o que não foi possível na batalha perto das ilhas de Falkland. Sabemos porém, que vários navios ingleses se acham nas docas de iantar para concertar as avarias.

recebidas pelos nossos cruzadores „Scharnhorst“ e „Gneisenau“. O relatório oficial britânico d'aquelle batalha é por conseguinte pelo menos incompleto e adulterado no interesse britânico. Esse sistema de comunicados officiais corresponde com as tentativas insistentes, mas inuteis do admirantado britânico de occultar a perda do dreadnought „Andacious.“

assig.: Pauli.

A GUERRA

Os aliados, que vêm a sua offensiva francesa, têm agora um consolo:

«PARÍS, 29. — Anuncia-se oficialmente que a surpresa preparada pelos alemães para comemorar o aniversário do imperador Guilherme, foi de resultados completamente opostos ao esperado.

Todos os ataques feitos nesse dia pelo inimigo, foram repelidos; quanto à ação dos aliados, foi sempre carregada do melhor exuto, obtendo assinaladas vantagens em vários pontos da linha de batalha.

Os alemães deixaram no campo, nesse dia, mais de 20.000 homens, entre mortos e feridos.

Esses 20.000 homens nos fazem lembrar o igual número de baixas no primeiro ataque a Liège e os dois corpos inteiros apreendidos em Roye pelo então generatíssimo inglês: marechal French. Foram baixas telegráficas e prisoneiros da mesma espécie.

A surpresa de que fala a Havas não foi preparada os franceses, não conhecendo a ação alemã, esperavam que os exercitos tentonicos, só para festejar o aniversário do seu chefe supremo, fariam, no dia 27 de Janeiro, um esforço extraordinário, mas os alemães nem pensaram em semelhante; a sua ação obedece unicamente ao plano de campanha que não pode ser alterado nem nos dias onomásticos nem nos universais natais.

E Guilherme II, que é pintado pelos seus inimigos como um farfarrão, é um homem calmo e reflectido demais para exigir, para si próprio, um esforço especial. Isso podem fazer os Poincaré e os demais paes da patria francesa, mas nunca um monarca que comprehende que o exercito alemão não é um instrumento para seu uso particular, mas sim para defender a patria, a cujos interesses ele também serve como mais modesto dos recrutas. Nos paizes chamados liberais e democráticos, pode haver homens que patrem muito acima da patra; na Alemanha «militarizada», o imperador não passa do primeiro servidor da nação, que obedece e obedece com entusiasmo aos interesses do seu povo.

Lemos, há dois dias, numa das folhas mais conceituadas do Rio de Janeiro:

«Como se sahe, os doctrinários das academias militares da Prussia, sempre afirmaram que a superioridade do seu exercito provinha em grande parte da centralização do comando na paz e na guerra. O Imperador é o dono do exercito. A sua vontade faz lei. O Estado Maior, que é um corpo colectivo, estuda as possibilidades, determina as directivas, que o Kaiser aprova ou afasta.

«Na liberdade de discussão no Estado Maior, mas a maioria de doutrina é tão completa, que não há divergência na prática. Todos se encaminham, naturalmente, para as mesmas soluções. E o imperador, autoridade suprema, decide sem apello, sem protesto e com a submissão geral, no caso, quase impossível, de algum desencontro de opiniões e de alívios».

Mas afio é assim. O Kaiser é o comandante supremo do exercito, mas o Estado-Maior não está coagido na sua liberdade de ação pela vontade do imperador. Ainda ha poucas semanas o jornalista italiano Cabeçudo Renda, que passou bastante tempo no Estado Maior alemão, para ver, ouvir e formar uma opinião a respeito, escreveu no «Giornale d'Italia», que Guilherme II nunca impôe a sua vontade, e que em muitos casos o Estado Maior resolve uma questão contra a opinião manifestada pelo mestre.

É isso é natural, desde que o imperador alemão não está acima, mas é o servidor da nação, não é somente comandante supremo, mas também um soldado no posto do seu dever.

Nesses seis meses de guerra temos tido oportunidade mais que bastante para completar os nossos conhecimentos da psychogalicia. Sabímos já que os franceses têm uma necessidade íntima de desvirtuar os factos em seu favor, que elles têm de ter a sua «glória», este é o que ensinar; que mesmo o prego da mentira não é, para elles, demais, só para ter, por alguns instantes, o deslumbramento da «glória».

No anno 1870, no dia 4 de setembro, dois dias depois da queda de Sedan e do aprisionamento de Napoleão III e do exercito inteiro do marechal Mac Mahon, o «Figaro» escreveu: «a palavra massacre não é forte demais para se dizer o que se deu com o exercito prussiano em Sedan». As derrotas de Gravelotte, de Mars-la-Tour, de Weissemburg, etc., foram convertidas em vitórias, só para saciar essa fome de glória e quando o tratado de paz, um tratado quasi humiliante, foi assinado, a impressão francesa tinha ainda a expressão: «os prussianos trouxeram a vitória, mas a glória está comosco - moralmente vencemos nós, elles só materialmente».

Colhemos essa mania de mentir a si mesmo, mas esta guerra nos provou que os franceses do anno 1914 são além das memórias dos franceses de 1870 - tiveram um progresso notável; só é pena que esse progresso é de uma doença psíquica.

Os franceses converteram a tremenda dor que sofreram nos Vosges em vitória, e quando o exercito refluiu à linha da Mosela, desbaratado - em estado lastimável - então converteram a Tuga em uma revista estratégica...

Provado que os franceses mentem como metiam os seus paes no anno de 1870, e mais ainda, nós recebemos com reservas tudo o que vem de fonte francesa. Esses 20.000 homens, cujos cadáveres elles pretendem haver dado de presente ao imperador Guilherme no dia 27 de Janeiro, estão vivos, tão vivos como o general von Enrich, que, segundo as notícias francesas, se situou em Liège, tão vivos como o Kronprinz, que até o dia de setembro morreu doze vezes, tão vivos como os generais Kuck e Billow, dos quais o primeiro morreu pelo telegrapho francês em Mons e o segundo em Namur.

Declarações do general Falkenhayn

O general Erich von Falkenhayn, chefe do Grande Estado Maior alemão, recebeu no quartel general em Pruissia, há poucos dias, o representante da «Associated Press» norte-americana. O general von Falkenhayn, que é ainda bastante moço e de uma robustez extraordinária, mostrou-se, ao receber o jornalista, muito bem disposto.

Apresitado ao general por um oficial do Estado Maior, o correspondente disse:

«Excellencia! A imprensa norte-americana tem grande interesse em conhecer a sua opinião sobre a guerra, sobre as suas origens e sobre o seu andamento».

«Esta guerra não é uma guerra de agressão», disse o general von Falkenhayn, e não é uma guerra provocada pela influência de uma cesta militar na Alemanha. É uma luta de defesa. Como soldado que sou, não posso falar dos aspectos políticos e das causas políticas da contagem, mas falando do ponto de vista militar, posso dizer que fomos obrigados pela mobilização russa, em frente da qual nós não podemos fazer outra coisa senão nos armarmos.

«A Russia foi informada que, se ella mobilizasse, nós também teríamos que ordenar a mobilização geral, e dar os passos necessários para proteger a nossa existência nacional. A Russia continuou a mobilizar ao mesmo tempo que continuavam as negociações diplomáticas. E que o senhor fala, se um homem entrasse em sua casa com um fuzil engatilhado na mão, para defenestrar seu vizinho? Difficilmente o senhor ligaria esperando até que o outro descarregasse sobre si o fuzil. Achá antes que o senhor tentaria alcançar a sua clavina para se defender.

«Nossa actual situação é excelente. Não temos motivo algum de nos queixar. Levamos a guerra para o território inimigo em ambas as frentes, e depois de cinco meses de luta, nós nos encontramos em solo inimigo. Nossas linhas actuais são muito fortes, e as vantagens obtidas até agora são muitas.

«Se o nosso rápido avanço sobre Paris tivesse tido exito, seria considerado como o mais brilhante feito de armas. Mas mesmo tal como elle se realizou, foi admirável. Posso manifestar isso com a maior franqueza, porque nada fiz que ver com a concepção desse plano de campanha.

«Ninguém pode esperar fazer uma guerra sem alguns contratempos. Retrocedendo, fortificamo-nos na linha actual, em que nos temos mantido com exito.

«É um erro interpretar as operações em Flandres como uma tentativa de chegar a Calais, e de planear os exercitos aliados. Ao contrario: essa phase da campanha é o resultado de uma tentativa feita pelos franceses e ingleses afim de abrir caminho ao Norte, separar-nos do mar e envolver o nosso flanco direito, libertar Anvers e obrigar-

nos a abandonar a Belgica. O seu plano fracassou, e das nossas contra-ataques resultou o exito. Foram elles que quizeram envolver-nos, e nós continuamos a estar ali».

O correspondente perguntou: Qual é a opinião de Vossa Excellencia sobre a animada offensiva geral francesa, e sobre o novo exercito francês?

«A offensiva devia começar, segundo a ordem do general Joffre, a 17 de dezembro. Até agora, porém, não temos razão alguma de estar descontentes com os resultados. Nós temos sómente mantido as nossas linhas com exito, mas também ganho terreno.

«E quanto ao exercito de Kitchener, devo dizer que os ingleses são bons soldados; eu tenho todo o respeito para com elles. Mas um exercito sem officiaes e sem sub-officiaes, quasi que não é exercito.

«Eles podem cavar os seus homens para atacar-nos; creio, porém, que nós somos bastante fortes para batê-los e para fazê-los retroceder. A respeito do proposto desembarque na Bélgica, posso dizer que estamos preparados para recebê-los...»

Não havia nada de jactancioso nas palavras do general Falkenhayn. Ao contrário, essas afirmações foram feitas em voz muito tranquilla, que revelava a absoluta confiança na preparação do exercito alemão e na sua capacidade de enfrentar qualquer situação.

O correspondente continuou a perguntar: «O blocoio britânico e a política de extrabião têm exercido alguma influencia sobre o imperio alemão?»

«Praticamente, nenhuma. Temos suficientes mantimentos. Tem o senhor, por exemplo, por minha vez, notado alguma escassez na Alemanha? Temos que privar-nos de certas coisas e de limitar o nosso consumo de trigo, o nosso pão militar, porém, é de cento, que é tanto saboroso e tão nutritivo como o pão de trigo.

«O problema da alimentação da população civil na Bélgica, na Polónia e no território francês por nós ocupado, principalmente nas cidades como Lille e Lodzi, é que nos acarreta algumas dificuldades, para nós mesmos, porém, tudo é suficiente...»

«E o embargo da importação de cobre...?»

«O general Falkenhayn ri-se: «Não temos cobre em baixo da terra, mas o que temos sobre a terra é mais do que o indispensável para as nossas necessidades militares. Se a nossa provisão regular degotasse, precisaríamos sómente lancermos mão sobre as enormes quantidades de cobre manufacturado que existe na Alemanha.»

«Parece que a intervenção britânica nos carregamentos de cobre é mais rude golpe para a America do Norte; a nós, porém, isso não nos afecta.»

«E sobre a duração da guerra? Crei Vossa Excellencia que o calendario de Kitchener é acertado? Ele calculou a duração da guerra em tres anos.»

«Para nós, ella pode durar indefinidamente. Não vejo nada que possa obrar-nos a terminar a luta.»

«Em alimentos e material de guerra estamos bem providos. Nossa posição estratégica é boa... e o material humano, parece ao senhor, talvez, que nos faltam soldados? Posso dizer-lhe que temos, actualmente, em Berlin, mais soldados do que nos tempos normais. São tropas que estão recebendo instrução. Sem a necessaria instrucção não mandamos soldado algum para a linha de frente.

«E quanto ao que se refere ao enthousiasmo, o senhor, que tem estado nas linhas, muito bem sabe que aos nossos soldados não falta ardor. E se nessa guerra, em que os kalmuces, os kandrames, os turcomanos, os senegaleses, os negros, os hindus, e o que mais sei eu, foram trazidos para ajudar aos aliados, se nessa guerra movida para destruir uma nação, cuja única «offensiva» é de ter prosperado e florescido graças ao seu trabalho e á sua industria, se nessa guerra temos de calhar, calharemos com honra, combatendo até ao ultimo soldado, defendendo o ultimo metro de nossa terra.»

«Até a que ponto a Alemanha quer levar a guerra, general?»

«Mé que a outra parte esteja completamente vencida, até que elles quedem tão derrotados, que a possibilidade de um ataque injustificado fique definitivamente eliminada.»

«E o que diz Vossa Excellencia sobre as novas naus que aparecem no horizonte?»

«A Italia e a Rumania estão fóra da questão. Eu não posso crer que esses dois Estados que têm sido amigos há vinte anos, passam a ser nossos inimigos. Isso é impossível.»

O general estendeu a mão: «Foi para mim um prazer.»

«Se a Alemanha vencesse a guerra actual, o Brasil perderia fatalmente a sua parte meridional.»

Está é a epígrafe de um artigo do Sr. Medeiros e Albuquerque na «A Noite», do dia 6 de dezembro. É triste e vergonhoso que se pretenda, a cada instante, intrigar a laboriosa colónia alemã com a população brasileira. É triste que um homem, como o Sr. Medeiros e Albuquerque, devido a tão baixas e difamantes intrigas.

Dielle, entre outras causas, que nas caídas geográficas adoptadas para o ensino oficial na Alemanha a parte sul do Brasil figura como «A Alemanha meridional». É inverso, é impossível de provar.

Nos diversos atlas impressos na Alemanha, na parte referente ao Brasil, figuram as colónias alemãs no sul do Brasil.

Ora, colónia alemã, não quer dizer territorio ou possessão alemã; colónia alemã quer dizer parte de um territorio povoad por «colonos de origem alemã» e isto ninguém pode negar. O facto de ali se taller, em grande parte, o alemão não é nenhuma perigo ou symptom de perigo de futura conquista.

Nas colónias italiana falla-se igualmente o italiano e tanto esse governo como a Alemanha subvençou escolas onde seus ex-filhos possam receber o ensino do idioma dos seus avôs. Nos Estados Unidos, onde a população de origem alemã é muito maior do que entre nós, diz-se o mesmo facto; cidades e povoações conservam a sua língua primitiva e por isso os seus habitantes não deixam de ser considerados bons cidadãos americanos. Ali nunca se obriga a calhar a um estrangeiro naturalizado, quando critica ou aponta as causas do país.

«Os Estados Unidos ha a grande Sociedade Teuto-americana, à qual pertencem mais de dous milhares de individuos e numerosos cidadãos desse paiz, liberal e verdadeiramente democrata, acharam um perigo nacional misto. Os próprios americanos, pessoas eminentes em política e ciências, têm aconselhado e alertado em discursos publicos que os descendentes da Germania têm o dever de conservar a língua do seu paiz e de cultivar a arte, a ciencia e literatura alemãs, como um dos legados mais preciosos do paiz de sua origem, prestando desta maneira, também, um grande serviço à nação americana, divulgando a cultura germanica e com os reciprocos contactos approximando cada vez mais os dous povos parentes.

É justo que um estrangeiro naturalizado, tendo ali seus filhos, atire para o passado e para o esquecimento tudo o que tem de bom e grandioso a sua terra natal? Não é justo que elle também procure incentivar os seus filhos o mesmo amor à língua e cultura dos seus antepassados... e o unico veiculo é a língua, só esta pode fazer compreender o espírito e grão da cultura de um povo.

«O Sr. Medeiros de Albuquerque conhece os livros didácticos das escolas teuto-alemãs referentes ao Brasil e lesse os termos de reconhecimento á nossa pátria, os contos, poemas e cantos patrios brasileiros, de certo não lançaria ao rosto deses mesmos descendentes alemães o título de míos brasileiros ou talvez trahidores; porque no fundo de toda esta difamação lateja como um receio, embora ridículo: os teuto-brasileiros veriam com bons olhos e talvez ajudassem a ridicular e suposta pretenção alemã.

«Não esqueça que na guerra do Paraguai os filhos e netos destes mesmos epóneos-brasileiros, lutaram homem a homem com os outros irmãos na Nação Brasileira e na revolução recente grande parte da população teuto-brasileira prestou seu auxilio ordeiro ao governo. O facto das escolas onde se ensina a língua alemã estarem em maior numero do que as publicas do paiz é muito

colas primitivas e longínquas o ensino do português seja insuficiente é muito natural, porque o professor, muitas vezes, sabe muito pouco ou talvez nada do idioma português.

Ahi, compete ao governo prover com professores habéis no manejo da língua portuguesa tais escolas, mas talvez lhe faleçam os meios e a verba suficiente para isto.

E os teuto-brasileiros são unânimes em reconhecer que o conhecimento da língua portuguesa lhes é extremamente útil e necessário.

Se a Alemanha procura cultivar com carinho as relações com os seus ex-filhos, sabe que destas relações resulta o aumento de sua exportação e do seu comércio e creio que ninguém lhe pode tirar pedras por este motivo.

Fossemos tão ativos como os subditos do Kaiser!

A resposta do Sr. Grey é digna de um diplomata, se é verdadeira, e só resta ir-se do Sr. Medeiros de Albuquerque ter a consciência, pouco diplomática, de abordar, assim de chofre, uma questão tão grave no fundo, porém tão ridícula.

Os concorrentes e adversários da Alemanha devem ir-se rumo do bom e ingenuo povo nosso, onde uma semente lançada em terreno tão frágil e duvidoso germaria tão boas e proveitosas raízes, porém, facilmente, para o bom senso brasileiro não é toda a nação que encara este suposto perigo com tamanha gravidade.

WILLY.

Rio, 21 — 1 — 15.

A guerra commercial da Inglaterra

A «Gazeta de Colonia» publica num dos seus últimos números o texto de um interessante discurso pronunciado em Bonn pelo professor Dr. Wygodzinski, a respeito do modo como na guerra actual influiu a competência de interesses comerciais ingleses e alemães, e do reflexo que a conflagração poderá vir a ter em um e outro país, considerada a situação económica respectiva:

«A Inglaterra, que domina uma quinta parte do território do mundo, é governada por um quarto dos habitantes da terra, não defende, na guerra actual, o patrimônio do seu sólo povo. O Império Inglês foi em grande parte criado, no século XIX. Em 1866, por exemplo, elle compreendia sómente metade da sua extensão actual. Poi Disraeli quem mostrou à Inglaterra o caminho das conquistas em que ella mudou até agora. Ainda no período do século XIX-1913, a superfície territorial do Império Britânico cresceu de 9,13 milhões de milhas a 14,13 milhões de milhas. A Inglaterra quiz, porém, engrandecer-se rapidamente excessivamente. Não é só à Alemanha que ella tem um ódio sem fundo; nem só igualmente contra todas as potências que ameaçam a sua preponderância mundial. Por ella foi subjugada a Espanha e Portugal passou a ser seu vassallo. A França, ainda no século XVIII, era a rainha dos mares; a sua supremacia naval ia para surgir, a substituir-a, a supremacia naval inglesa. Com o Tracasso do bloco continental, teve inicio o Império Britânico. A formação de uma África Septentrional Francesa - o sonho de todos os políticos franceses do século XIX - creou à Inglaterra obstáculos em Fashoda, e ainda depois com os acontecimentos de Agadir. Foram ainda outros adversários da Inglaterra a Rússia, os Estados Unidos da América do Norte e o Japão.

Contra a Rússia, se acha voltada a política inglesa dós «stores», desde William Pitt. Quanto à Rússia, o desejo da Inglaterra é valer-se da Alemanha para tornar o Império Moscovita de tal modo fraco que não mais aquela potência possa constituir, mas Irânia, um perigo, uma ameaça à sua política. Ainda contra os Estados Unidos da América do Norte, não deixa a Inglaterra de lançar mão dos meios ao seu alcance; basta vista a sua intervenção nos casos dos impostos para a navegação do Canal do Panamá, e no sucesso do México. O perigo japonês, com o correlato perigo da mobilização da China, foi até agora evitado pela Inglaterra. O tempo trará consigo a vingança dos expedientes postos em jogo para servir aquele objectivo.

Mas no colosso do Império Britânico começam a aparecer síntomas de perigo, entre os quais avultam assustadores movimentos de emancipação. A Constituição do Império Inglês é admirável, mas fraca e perigosa em vários pontos. A esquadra é o círculo de ferro que conserva unido o Império. A Inglaterra chegará a ser a grande oficina do mundo, e foi justamente em consequência da sua manifesta superioridade de então, como país manufatureiro, que ella conseguiu dividir o mundo a seu talante. Hoje, muito ao contrário, a necessidade de importar viveres em grande escala torna a Inglaterra tributária de muitos países. Adquiriu, é certo, uma imensa riqueza, mas esse patrimônio só está assegurado à Inglaterra enquanto ella puder manter no mar a sua preponderância. E isso que a obriga a sustentar a mais forte de todas as esquerdas.

Siguem, porém, depois a Alemanha, como concorrente ao domínio da indústria e ao domínio dos mares e o orgulho da In-

glatera não pôde tolerar a presença de um rival. Da Inglaterra, bem assim da França e da Belgica, como países mais cedo desenvolvidos do que ella, recebia antigaamente a Alemanha produtos industriais e recursos financeiros. A tecnologia era igualmente tributária do Oeste. Era do exterior que se importavam matérias, que se importavam contra-mestres e capatazes, quando precisos.

Bastante tempo durou essa dependência da economia alemã para com o exterior e só veio a ter fim quando a Alemanha conquistou afinal, a sua independência económica. Della foi reflexo imediato a emancipação de um grande número de indústrias, notadamente as do ferro e do aço, as indústrias químicas e eléctricas. Foi afinal abolido o dogma da maior riqueza da Inglaterra; a fortuna nacional alemã excede hoje de 14 ou 15% da fortuna nacional inglesa. E' verdade que a Inglaterra possui metade da marinha mercante que singra os mares do mundo e que a Alemanha, como potência naval mercante, aparece ainda em segundo lugar, com bastante diferença, sobre a Inglaterra. Ha, porém, que considerar, que a Alemanha aproveita duas vezes a praça disponível a bordo dos seus navios, o que a Inglaterra faz uma vez apenas.

O ódio da Inglaterra nasce da sua oposição à participação da Alemanha no comércio mundial. Esquece, porém, a Inglaterra a circunstância de que certamente a Alemanha é a sua melhor cliente. O nosso comércio anual já se equipara ao da Inglaterra e, não lora a guerra, neste anno ou no anno próximo e teria-mos excedido.

E' tradição antiga da Inglaterra usar da força como instrumento de enriquecimento comercial, e isto se observa desde o tempo de Cromwell com o acto da navegação de 1651. A guerra comercial á Alemanha começou há tempos, promovida pelos meios mais diversos, alguns muito reprováveis ou mesquinhos.

Assim em 1912, fundou-se a British Engineers Association, associação da alta indústria inglesa, com o programma de combater a indústria alemã. Esta associação, no jornal que lhe serve de órgão, não aceita anúncios de casas alemães, nem permite que alemães sejam sequer assignantes da sua publicação.

Quais são os meios por que é movida esta guerra commercial? Qual é o efeito que produz na Inglaterra, na Alemanha e nos outros países? Que condições preparará o futuro á Alemanha e á Inglaterra? Entre os meios lícitos, podemos citar a tentativa de isolar a Alemanha e impedir-lhe com o auxilio da esquadra, a imporação e a exportação. São porém meios odiosos a pronúncia de pagamentos á Alemanha e o roubo de direitos de patentes alemães, medidas que bem provam a dependência económica a que está sujeita á Inglaterra. Quasi inconcebível, pela sua odiosidade, é também a proposta de destruir todas as grandes instalações industriais alemães que podem vir a cair em poder dos aliados.

As consequências económicas desta guerra não devem ser consideradas de pouca importância. Se de um lado sentimos mais a interrupção do comércio mundial, por outro lado sabemos que podemos supportar melhor que a Inglaterra a perturbação trazida á economia nacional. A nossa agricultura nos fornece viveiros suficientes e é um grande sustentáculo do mercado interno. A diminuição da nossa exportação, quer absoluta, quer relativamente, já no primeiro mês da guerra, foi inferior à diminuição da exportação inglesa. Se sustentarmos com todos os meios no nosso alcance a circulação da nossa vida económica e fizermos actuar todas as nossas forças produtoras realizaremos o objectivo nacional. Dos países estrangeiros ficam agora excluídos, como concorrentes ao comércio mundial, a Belgica e o norte da França. Contra os países scandinavos e a Holanda, a Inglaterra procede com rigor, e mesmo os países de além-mar se ressentem bastante desta formidável guerra. A Rússia sofrerá por efeito da falta de carvão, o que também será para ella, na guerra, um factor importante.

A Alemanha não precisou de moratoria. A Inglaterra e a maioria dos outros países tiveram que lançar mão desses recursos. A Inglaterra não pôde exportar o carvão bastante. A sua indústria de ferro faltava matéria prima. A sua indústria de algodão está em condições ainda piores.

Os viveres subiram muito de preço e os mares não são tão seguros para os ingleses que lhes não acarretam, como consequência, exorbitantes taxas de seguros. Muitos países acham-se inteiramente eliminados como freguezes. Outros estão apena-s em condições de receber muito pouco, e ainda outros se acham na absolute incapacidade de pagar. A política de filibusteros, seguida pela Inglaterra, destruiu a confiança e a felicidade comercial inglesa, converteu-se á numia armá em nosso favor. Tornar-nos-emos por completo independentes da Inglaterra, como intermediária. Prevemos tempos bem duros e afflictivos ainda, mas supportar-los-emos com calmo heroísmo, certos como estamos do nosso éxito. O espírito científico, o espírito de disciplina e o espírito de iniciativa económica da Alemanha encerram em si a garantia de que, também na guerra comercial, seremos nós os vencedores.

O grande sabio e explorador sueco SVEN HEDIN

dá à publicidade as suas impressões sobre a Alemanha e as tropas alemãs

(Conclusão)

Pezarosissimo, mas sem poder crer, tinha lido nos jornais estrangeiros que os prisioneiros franceses eram tratados com severidade e aspergia pelos alemães, mas posso afirmar, sob minha palavra de honra, que tales asseverações são de todo falsas, não passam de mentiras. Por detrás das linhas de fogo, não corre a risco a vida de um só francês, e ao saber humano elas são salvas. Não pude notar da parte de oficial alemão algum, que elles nutrissem odio aos franceses. Todos sem exceção, tem leal e sincera sympathia por este lindo e grande paiz. Nas batalhas, os soldados alemães e franceses se combatem e se matam reciprocamente com as espingardas, metralhadoras e baionetas, mas atraç da linha de combate, os soldados alemães oferecem cigarros aos seus camaradas de batalha inimigos e os tratam com um cavalheirismo deveras gentil. Na Alemanha não existe ódio contra a França. A Alemanha nunca teve investido contra cidade francesa alguma, nunca teria enviado uma só bala além da fronteira francesa, se não tivesse sido constrangida a isso. Nunca desejou causa alguma com mais assiduidade do que viver em paz e harmonia com o seu vizinho do oeste. A França teria podido dedicar-se, tranquilla e seguramente, ao desenvolvimento da sua cultura e ao seu progresso, si aventureiros políticos, sem escrúpulo algum, não tivessem lançado sobre ella a catastrofe actual, que ora destroem como um vendaval irrefreável as suas patrões amadas e admiradas por todo o mundo. A França derrama, hoje em dia, o seu sangue e immola os seus filhos pelos seus amigos da Triple-Entente.

E quem tem a culpa que a fatal ideia de revanche ainda não desapareceu durante estes 41 anos? Quem é o culpado de pesarem hoje sobre a diligente e econômica nação francesa todos os horrores e as desolações da guerra? Deverá quem possa acreditar, realmente, que hoj os estadistas alemães se conformarão em gozar outra vez de uma paz futura de cincuenta annos, com contínuas preparações bellicas e agitações nacionalistas da parte da França? Mais certo e provável é que a Alemanha desta vez irá de assédio ao Oeste a garantia absoluta para o futuro. Onde se encontrará o patriota francês que se atreve a dizer á sua nação antes de ser tarde de mais, qual é a proposta de destruir todas as grandes instalações industriais alemães que podem vir a cair em poder dos aliados.

As consequências económicas desta guerra não devem ser consideradas de pouca importância. Se de um lado sentimos mais a interrupção do comércio mundial, por outro lado sabemos que podemos supportar melhor que a Inglaterra a perturbação trazida á economia nacional. A nossa agricultura nos fornece viveiros suficientes e é um grande sustentáculo do mercado interno. A diminuição da nossa exportação, quer absoluta, quer relativamente, já no primeiro mês da guerra, foi inferior à diminuição da exportação inglesa. Se sustentarmos com todos os meios no nosso alcance a circulação da nossa vida económica e fizermos actuar todas as nossas forças produtoras realizaremos o objectivo nacional. Dos países estrangeiros ficam agora excluídos, como concorrentes ao comércio mundial, a Belgica e o norte da França. Contra os países scandinavos e a Holanda, a Inglaterra procede com rigor, e mesmo os países de além-mar se ressentem bastante desta formidável guerra. A Rússia sofrerá por efeito da falta de carvão, o que também será para ella, na guerra, um factor importante.

A Alemanha não precisou de moratoria. A Inglaterra e a maioria dos outros países tiveram que lançar mão desses recursos. A Inglaterra não pôde exportar o carvão bastante. A sua indústria de ferro faltava matéria prima. A sua indústria de algodão está em condições ainda piores.

Os viveres subiram muito de preço e os mares não são tão seguros para os ingleses que lhes não acarretam, como consequência, exorbitantes taxas de seguros. Muitos países acham-se inteiramente eliminados como freguezes. Outros estão apena-s em condições de receber muito pouco, e ainda outros se acham na absolute incapacidade de pagar. A política de filibusteros, seguida pela Inglaterra, destruiu a confiança e a felicidade comercial inglesa, converteu-se á numia armá em nosso favor. Tornar-nos-emos por completo independentes da Inglaterra, como intermediária. Prevemos tempos bem duros e afflictivos ainda, mas supportar-los-emos com calmo heroísmo, certos como estamos do nosso éxito. O espírito científico, o espírito de disciplina e o espírito de iniciativa económica da Alemanha encerram em si a garantia de que, também na guerra comercial, seremos nós os vencedores.

ria, um dia, far-lhe-á jus, ainda que ora, muitos não o queiram ou não o possam compreender.

Ao longe ouço o trovjar dos canhões, ha semanas que o estou ouvindo. Lá caem os guerreiros que impavidos traçam com o seu sangue e as pontas das baionetas os caracteres ensanguentados do destino da História Universal. Caem uns sobre os outros, encorrendo as vallas de protecção enquanto que os estadistas que atacam e provocaram a guerra estão comodamente refestelados em seus lares ao calor do lume, onde não os podem atingir as balas do inimigo.

Que sobre elles pese um dia o sangue das victimas immoladas e que os persiga o remorso da dor pungente causada aos que aqui ficam chorando seus pais, irmãos, filhos e maridos cruelmente arrebatados pelos horrores da guerra.

Commentarios ao discurso de Salandra

(Da Gazeta de Colonia de 8 de Dezembro de 1914.)

Berlim, 4 de Dezembro de 1914. A «Norddeutsche Allgemeine Zeitung» escreve:

As declarações do Presidente do Ministério italiano Salandra farão grande impressão não só na Itália como mesmo em toda Europa, tratando-se de um manifesto importantíssimo e decisivo pela política italiana. Salandra fez questão de salientar, que a Itália entrou para a neutralidade, até agora mantida, por sua própria espontânea vontade.

A mesma liberdade de decisão reclama por seu paiz quale diplomata italiano, no caso de chegar a ser a continuação da neutralidade incompatível com os interesses vitais do reinado. Se pelas grandes complicações europeias ficassem provadas graves modificações nos domínios das grandes potências, a Itália não se deverá considerar ligada a nenhuma política de abstêniação. Para os amigos e aliados da Itália, esta defesa resulta da sua posição de grande potência que nada tem de surpreendente. Já tinhamos ouvido falar em taes tons firmes e fortes por várias vezes o Marquez de San Giuliano, e nunca tivemos dúvida em accreditar, que depois de seu falecimento não lhe faltariam sucessores, que prosseguissem na obra por elle iniciada. Na cámara italiana terá o gabinete Salandra uma maioria garantida por esta política nacional e patriótica. Entre os aliados da Itália compreende-se plenamente, que o reino apenado não pode ser excluído das decisões europeias.

Viena, 4 de Dezembro de 1914.

A declaração dada hontem pelo Sm. Salandra se commenta hoje em muitos jornais desta capital, ja «Neue Freie Presse» salienta-lhe a frase: «Neutralidade na guerra e preténdem-na paz». De consequências imediatas no presente não podia ser a política de taes preténdes, pois não se podem prever os resultados da paz futura, nem muito menos, qual dos dois agrupamentos de nações belligerantes sahirá desta luta engrandecido ou não. De valor imediato seria somente a declaração de Salandra de que a neutralidade convenha actualmente melhor aos interesses italiani. «O Tempo» encontra na palavra de Salandra, que a posição da Itália como grande potência não só deve ficar intacta, como também conservada numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não soffrer diminuição alguma em comparação com os possíveis engrandecimentos provaveis de outras nações, compreendendo este princípio o mais importante de todo o seu discurso, que exprime um claro programma para o futuro. Restaria aguardar, como se desvolveria numa altura a não so